

**REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) Nru 411/2010**  
**tal-10 ta' Mejju 2010**

**li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 194/2008 li jgħedded u jsahħah il-miżuri restrittivi firrigward ta' Burma/il-Myanmar**

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 194/2008 tal-25 ta' Frar 2008 li jgħedded u jsaħħah il-miżuri restrittivi firrigward ta' Burma/il-Myanmar u li jħassar ir-Regolament (KE) Nru 817/2006 (<sup>(1)</sup>) u b'mod partikolari l-Artikolu 18(1)(b) tiegħu

Billi:

- (1) L-Anness VI tar-Regolament (KE) Nru 194/2008 jelenka l-persuni, l-gruppi u l-entitajiet koperti bl-iffriżar ta' fondi u rizorsi ekonomiċi skont dak ir-Regolament.
- (2) L-Anness VII tar-Regolament (KE) Nru 194/2008 jelenka l-impriżi li huma proprjetà tal-Gvern ta' Burma/il-Myanmar jew minn membri jew persuni assoċjati magħhom, kif ukoll jekk huma kkontrollati minnhom, suġġetti għal restrizzjonijiet fuq l-investimenti taħt dak ir-Regolament.
- (3) Id-Deċiżjoni tal-Kunsill 2010/232/PESK tas-26 ta' April 2010 (<sup>(2)</sup>) tidentifika, fl-Annessi II u III tagħha, il-persuni

legali u naturali li għalihom japplikaw ir-restrizzjonijiet kif provduti fl-Artikolu 10 ta' dik id-Deċiżjoni, u r-Regolament (KE) Nru 194/2008 idħħal fis-seħħi dik id-Deċiżjoni sal-punt li l-azzjoni fil-livell ta' Unjoni tkun meħtieġa. L-Annessi VI u VII tar-Regolament (KE) Nru 194/2008 għandhom għalhekk jiġu emendati b'konformità ma' dan.

- (4) Sabiex jiġi żgurat illi l-miżuri pprovvdu f'dan ir-Regolament ikunu effettivi, dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħi fil-jum tal-pubblikkazzjoni tiegħu,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

*Artikolu 1*

- 1. L-Anness VI tar-Regolament (KE) Nru 194/2008 huwa mibdul bit-test tal-Anness I ta' dan ir-Regolament.
- 2. L-Anness VII tar-Regolament (KE) Nru 194/2008 huwa mibdul bit-test tal-Anness II ta' dan ir-Regolament.

*Artikolu 2*

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħi fil-jum tal-pubblikkazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u jkun applikabbli direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, l-10 ta' Mejju 2010.

*Għall-Kummissjoni,  
f'isem il-President,*

João VALE DE ALMEIDA

Direttur Ġenerali għar-Relazzjonijiet Esterni

<sup>(1)</sup> ġi-ġu L 66, 10.3.2008, p. 1.

<sup>(2)</sup> ġi-ġu L 105, 27.4.2010, p. 22.

## ANNESS I

## “ANNESS VI

**Lista tal-membri tal-Gvern ta' Burma/il-Mjanmar u persuni, entitajiet u korpi assoċjati magħhom imsemmija fl-Artikolu 11**

Rimarki

- (1) Pseudonimi jew varjazzjonijiet fl-ortografija huma indikati b”psew.”;
- (2) ‘D.t.t.’ tfisser data tat-twelid;
- (3) ‘P.t.t.’ tfisser post tat-twelid;
- (4) Jekk ma jingħadx mod iehor, il-passaporti u l-karti ta’ identità kollha huma dawk ta’ Burma/il-Mjanmar.

**A. KUNSILL TAL-ISTAT GHALL-PAĆI U L-IŻVILUPP (SPDC)**

| #   | Isem (u pseudonimi eventwali)                     | Informazzjoni ta’ identifikazzjoni (kariga/titlu, data u post tat-twelid, numru tal-karta tal-identità/passaport, konjuġi jew iben/bint ...) | Sess (M/F) |
|-----|---|--|------------|
| A1a | General Anzjan Than Shwe                          | President, d.t.t. 02.02.1933   | M          |
| A1b | Kyaing Kyaing                                     | Mart il-General Anzjan Than Shwe   | F          |
| A1c | Thandar Shwe                                      | Bint il-General Anzjan Than Shwe   | F          |
| A1d | Maġġur Zaw Phyo Win                               | Ir-raġel ta’ Thandar Shwe, Viċi Direttur fit-Taqsima tal-Esportazzjoni, Ministeru tal-Kummerċ  | M          |
| A1e | Khin Pyone Shwe                                   | Bint il-General Anzjan Than Shwe   | F          |
| A1f | Aye Aye Thit Shwe                                 | Bint il-General Anzjan Than Shwe   | F          |
| A1g | Tun Naing Shwe psew. Tun Tun Naing                | Iben il-General Anzjan Than Shwe. Proprietarju tal-Kumpanija J and J   | M          |
| A1h | Khin Thanda                                       | Mart Tun Naing Shwe  | F          |
| A1i | Kyaing San Shwe                                   | Iben il-General Anzjan Than Shwe, proprietarju ta’ J’s Donuts  | M          |
| A1j | Dr. Khin Win Sein                                 | Mart Kyaing San Shwe   | F          |
| A1k | Thant Zaw Shwe psew. Maung Maung                  | Iben il-General Anzjan Than Shwe   | M          |
| A1l | Dewar Shwe  | Bint il-General Anzjan Than Shwe   | F          |
| A1m | Kyi Kyi Shwe psew. Ma Aw                          | Bint il-General Anzjan Than Shwe   | F          |
| A1n | Ten. Kurunell Soe Maung                           | Ir-raġel ta’ Kyi Kyi Shwe  | M          |
| A1o | Pho La Pyae (Full Moon) psew. Nay Shwe Thway Aung | Iben Kyi Kyi Shwe u Nay Soe Maung, Direttur ta’ Yadanabon Cybercity  | M          |
| A2a | Viċi-General Anzjan Maung Aye                     | Viċi-President, d.t.t. 25.12.1937  | M          |
| A2b | Mya Mya San                                       | Mart il-Viċi-General Anzjan Maung Aye  | F          |
| A2c | Nandar Aye  | Bint il-Viċi-General Anzjan Maung Aye, Mart il-Maġġur Pye Aung (D15g). Proprietarja ta’ Queen Star Computer Co.                              | F          |

| #    | Isem (u psewdonimi eventwali)        | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (kariga/titlu, data u post tat-twelid, numru tal-karta tal-identità/passaport, konjuġi jew iben/bint ...)  | Sess (M/F) |
|------|--------------------------------------|---|------------|
| A3a  | General Thura Shwe Mann              | Kap tal-Persunal, Koordinatur tal-Operazzjonijiet Specjali (Armata, Forza Naval u Forza tal-Ajru) d.t.t. 11.07.1947   | M          |
| M    | A3b                                  | Khin Lay Thet 19.06.1947  | F          |
| A3c  | Aung Thet Mann psew. Shwe Mann Ko Ko | Iben il-General Thura Shwe Mann, Ayea Shwe War (Wah) Company, 5, Pyay Road, Hlaing Township, Yangon u koproprietarju ta' RedLink Communications Co. Ltd, Nru. 20, Building B, Mya Yeik Nyo Royal Hotel, Pa-Le Road, Bahan Township, Yangon, d.t.t. 19.06.1977 | M          |
| A3d  | Khin Hnin Thandar                    | Mart Aung Thet Mann   | F          |
| A3e  | Toe Naing Mann                       | Iben il-General Thura Shwe Mann, d.t.t. 29.06.1978 Proprietarju ta' Global Net u Red Link Communications Co. Ltd, Nru. 20, Building B, Mya Yeik Nyo Royal Hotel, Pa-Le Road, Bahan Township, Yangon, Fornituri tas-Servizz tal-Internet                       | M          |
| A3f  | Zay Zin Latt                         | Mart Toe Naing Mann, Bint Khin Shwe (J5a), d.t.t. 24.03.1981  | F          |
| A4a  | Ten-Gen Thein Sein                   | 'Prim Ministru', d.t.t. 20.04.1945, Pathein   | M          |
| A4b  | Khin Khin Win                        | Mart it-Ten-Gen Thein Sein  | F          |
| A5a  | Gen (Thiha Thura) Tin Aung Myint Oo  | (Thiha Thura huwa titolu) 'Segretarju 1', d.t.t. 29.05.1950, Chairman tal-Kunsill Nazzjonali Olimpiku tal-Mjanmar u Chairman tal-Myanmar Economic Corporation   | M          |
| A5b  | Khin Saw Hnin                        | Mart it-Ten-Gen (Thiha Thura) Tin Aung Myint Oo   | F          |
| A5c  | Kaptan Naing Lin Oo                  | Iben it-Ten-Gen Thiha Thura Tin Aung Myint Oo   | M          |
| A5d  | Hnin Yee Mon                         | Mart il-Kaptan Naing Lin Oo   | F          |
| A6a  | Maġġ-Gen Min Aung Hlaing             | Kap tal-Ufficċju tal-Operazzjonijiet Specjali 2 (Kayah, l-Istati ta' Shan). Mit-23.06.2008  | M          |
| A6b  | Kyu Kyu Hla                          | Mart il-Maġġ-Gen Min Aung Hlaing  | F          |
| A7a  | Ten-Gen Tin Aye                      | Kap tal-Ordinanza Militari, Kap tal-UMEHL   | M          |
| A7b  | Kyi Kyi Ohn                          | Mart it-Ten-Gen Tin Aye   | F          |
| A7c  | Zaw Min Aye                          | Iben it-Ten-Gen Tin Aye   | M          |
| A8a  | Maġġ-Gen Thar Aye psew. Tha Aye      | Kap tal-Ufficċju tal-Operazzjonijiet Specjali 1 (Kachin, Chin, Sagaing) minn Mejju tal-2009, d.t.t. 16.02.1945 (preċedentement A11a)  | M          |
| A8b  | Wai Wai Khaing psew. Wei Wei Khaing  | Mart il-Maġġ-Gen Thar Aye (preċedentement A11b)   | F          |
| A8c  | Ara Thu Aye                          | Mart il-Maġġ-Gen Thar Aye (preċedentement A11c)   | M          |
| A9a  | Maġġ-Gen Hla Htay Win                | Kap tat-Taħriġ tal-Forzi Armati, mit-23.06.2008. (Qabel B1a) Proprietarju ta' Htay Co. (qtugħ u pproċessar tal-injam)   | M          |
| A9b  | Mar Mar Wai                          | Mart il-Maġġ-Gen Hla Htay Win   | F          |
| A10a | Maġġ-Gen Ko Ko                       | Kap tal-Ufficċju tal-Operazzjonijiet Specjali 3 (Pegu, Irrawaddy, Arakan). Mit-23.06.2008   | M          |

| #    | Isem (u psewdonimi eventwali) | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (kariga/titlu, data u post tat-twelid, numru tal-karta tal-identità/passaport, konjuġi jew iben/bint ...)                   | Sess (M/F) |
|------|-------------------------------|--|------------|
| A10b | Sao Nwan Khun Sum             | Mart il-Maġġ-Ġen Ko Ko   | F          |
| A11a | Ten-Ġen Khin Zaw              | Kap tal-Uffiċċju tal-Operazzjonijiet Specjali 4 (Karen, Mon, Tenas serim), minn Mejju tal-2009, qabel kien Kap ta' BSO 6 minn Ĝunju 2008 (precedentement G42a) | M          |
| A11b | Khin Pyone Win                | Mart it-Ten-Ġen Khin Zaw (precedentement G42b)   | F          |
| A11c | Kyi Tha Khin Zaw              | Mart it-Ten-Ġen Khin Zaw (precedentement G42c)   | M          |
| A11d | Su Khin Zaw                   | Mart it-Ten-Ġen Khin Zaw (precedentement G42d)   | F          |
| A12a | Ten-Ġen Myint Swe             | Kap tal-Bureau tal-Operazzjonijiet Specjali 5 (Rangoon/Yangon)   | M          |
| A12b | Khin Thet Htay                | Mart it-Ten-Ġen Myint Swe  | F          |
| A13a | Arnt Maung                    | Direttur Generali Rtirat, Direttorat għall-Affarijiet Religiūzi  | M          |
| A14a | Ten-Ġen Ohn Myint             | Kap tal-Uffiċċju tal-Operazzjonijiet Specjali 6 (Naypyidaw u Mandalay) Minn Mejju 2009. (Mandalay A8a)   | M          |
| A14b | Nu Nu Swe                     | Mart it-Ten-Ġen Ohn Myint  | F          |
| A14c | Kyaw Thiha psew. Kyaw Thura   | Iben it-Ten-Ġen Ohn Myint  | M          |
| A14d | Nwe Ei Ei Zin                 | Mart Kyaw Thiha  | F          |

## B. KMANDANTI REĞJONALI

| #   | Isem   | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (inkl. il-Kmand)                            | Sess (M/F) |
|-----|--|--|------------|
| B1a | Maġġ-Ġen Win Myint   | Rangoon (Yangon)   | M          |
| B1b | Kyin Myaing  | Mart il-Maġġ-Ġen Win Myint   | F          |
| B2a | Maġġ-Ġen Yar Pyae psew. 'Ya Pyae, Ya Pye, Ya Pyrit, Yar Pye u Yar Pyrit' | L-Istat ta' Shan tal-Lvant (in-Nofsinhar)                                      | M          |
| B2b | Thinzar Win Sein   | Mart il-Maġġ-Ġen Yar Pyae psew. Ya Pyae, Ya Pye, Ya Pyrit, Yar Pye u Yar Pyrit | F          |
| B3a | Brig-Ġen Myint Soe   | Il-Ministru bla portafoll tal-Majjistral (Diviżjoni Sagaing u Reġjonali        | M          |
| B4a | Maġġ-Ġen Khin Zaw Oo   | Kostali (Diviżjoni Tanintharyi), d.t.t. 24.06.1951                             | M          |
| B5a | Maġġ-Ġen Aung Than Htut  | L-Istat ta' Shan tal-Grigal (it-Tramuntana)                                    | M          |
| B5b | Cherry   | Mart il-Maġġ-Ġen Aung Than Htut  | F          |
| B6a | Maġġ-Ġen Tin Ngwe  | Centrali (Diviżjoni Mandalay)  | M          |
| B6b | Khin Thida   | Mart il-Ġen Maġġur Tin Ngwe  | F          |
| B7a | Maġġ-Ġen Thaung Aye  | L-Istat tal-Punent (Rakhine)   | M          |
| B7b | Thin Myo Myo Aung  | Mart il-Maġġ-Ġen Thar Aye  | F          |
| B8a | Maġġ-Ġen Kyaw Swe  | Il-Ministru bla portafoll tal-Lbič (Diviżjoni Irrawaddy) u Reġjonali           | M          |

| #    | Isem                                  | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. il-Kmand) | Sess (M/F) |
|------|---------------------------------------|--|------------|
| B8b  | Win Win Maw                           | Mart il-Maġġ-Gen Kyaw Swe                          | F          |
| B9a  | Maġġ-Gen Soei Win                     | It-Tramuntana (L-Istat ta' Kachin)                 | M          |
| B9b  | Than Than Nwe                         | Mart il-Maġġ-Gen Soe Win                           | F          |
| B10a | Maġġ-Gen Hla Min                      | In-Nofsinhar (id-Divizjoni ta' Bago)               | M          |
| B11a | Maġġ-Gen Thet Naing Win               | Ix-Xlokk (L-Istat ta' Mon)                         | M          |
| B12a | Maġġ-Gen Kyaw Phyo                    | It-Triangle (L-Istat ta' Shan (il-Lvant))          | M          |
| B13a | Maġġ-Gen Wai Lwin                     | Naypyidaw  | M          |
| B13b | Swe Swe Oo                            | Mart il-Maġġ-Gen Wai Lwin                          | F          |
| B13c | Wai Phyo Aung                         | Iben il-Maġġ-Gen Wai Lwin                          | M          |
| B13d | Oanmar Kyaw Tun psew. Ohnmar Kyaw Tun | Mart Wai Phyo Aung                                 | F          |
| B13e | Wai Phyo                              | Iben il-Maġġ-Gen Wai Lwin                          | M          |
| B13f | Lwin Yamin                            | Bint il-Maġġ-Gen Wai Lwin                          | F          |

## C. VIĆI KMANDANTI REĞJONALI

| #   | Isem                    | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. il-Kmand)  | Sess (M/F) |
|-----|-------------------------|---|------------|
| C1a | Brig-Gen Kyaw Aung,     | Rangoon (Yangon)  | M          |
| C1b | Khin May Latt           | Mart il-Brig-Gen Kyaw Kyaw Tun  | F          |
| C2a | Brig-Gen Than Htut Aung | Centru  | M          |
| C2b | Moe Moe Nwe             | Mart il-Brig-Gen Than Htut Aung   | F          |
| C3a | Brig-Gen Tin Maung Ohn  | Il-Majjistral   | M          |
| C4a | Brig-Gen San Tun        | It-Tramuntana, d.t.t. 02.03.1951, Rangoon/Yangon  | M          |
| C4b | Tin Sein                | Mart il-Brig-Gen San Tun, d.t.t. 27.09.1950, Rangoon/Yangon                                   | F          |
| C4c | Ma Khin Ei Ei Tun       | Bint il-Brig-Gen San Tun, d.t.t. 16.09.1979, Direttur tal-Ar Let Yone Co. Ltd                 | F          |
| C4d | Min Thant               | Iben il-Brig-Gen San Tun, d.t.t. 11.11.1982, Rangoon/Yangon, Direttur tal-Ar Let Yone Co. Ltd | M          |
| C4e | Khin Mi Mi Tun          | Bint il-Brig-Gen San Tun, d.t.t. 25.10.1984, Rangoon/Yangon, Direttur tal-Ar Let Yone Co. Ltd | F          |
| C5a | Brig-Gen Hla Myint      | Il-Grigal   | M          |
| C5b | Su Su Hlaing            | Mart il-Brig-Gen Hla Myint  | F          |
| C6a | Brig-Gen Wai Lin        | It-Triangle   | M          |
| C7a | Brig-Gen Chit Oo        | Il-Lvant  | M          |

| #    | Isem                                | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. il-Kmand) | Sess (M/F) |
|------|-------------------------------------|--|------------|
| C7b  | Kyin Myaing                         | Mart il-Brig-Gen Chit Oo                           | F          |
| C8a  | Brig-Gen Zaw Min                    | Ix-Xlokk   | M          |
| C8b  | Nyunt Nyunt Wai                     | Mart il-Brig-Gen Zaw Min                           | F          |
| C9a  | Brig-Gen Hone Ngaing psew. Hon Ngai | Kostali  | M          |
| C9b  | Wah Wah                             | Mart il-Brig-Gen Hone Ngaing psew. Hon Ngai        | F          |
| C10a | Brig-Gen Win Myint                  | (Precedentement C7a) Nofsinhar                     | M          |
| C10b | Mya Mya Aye                         | Mart il-Brig-Gen Win Myint                         | F          |
| C11a | Brig-Gen Tint Swe                   | Il-Lbič  | M          |
| C11b | Khin Thaung                         | Mart il-Brig-Gen Tint Swe                          | F          |
| C11c | Ye Min psew. Ye Kyaw Swar Swe       | Iben il-Brig-Gen Tint Swe                          | M          |
| C11d | Su Mon Swe                          | Mart Ye Min  | F          |
| C12a | Brig-Gen Tin Hlaing                 | Punent   | M          |
| C12b | Hla Than Htay                       | Mart il-Brig-Gen Tin Hlaing                        | F          |

## D. MINISTRI

| #   | Isem                      | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. il-Ministeru)  | Sess (M/F) |
|-----|---------------------------|---|------------|
| D1a | Maġġ-Gen Htay Oo          | Agrikultura u Irrigazzjoni (mit-18.09.2004) (precedentement Kooperattivi mill-25.08.2003), Segretarju-Generali tal-USDA, d.t.t. 20.01.1950, p.t.t. Hintada, Nru tal-Passaport. DM 105413, Nru. tal-Karta tal-Identità 10/Khatana (N) 009325 | M          |
| D1b | Ni Ni Win                 | Mart il-Maġġ-Gen Htay Oo  | F          |
| D1c | Thein Zaw Nyo             | Kadett. Iben il-Maġġ-Gen Htay Oo M  | M          |
| D2a | Brig-Gen Tin Naing Thein  | Kummerċ (mit-18.09.2004), precedentement Deputat Ministru tal-Foresterija, d.t.t. 1955  | M          |
| D2b | Aye Aye                   | Mart il-Brig-Gen Tin Naing Thein  | F          |
| D3a | Maġġ-Gen Khin Maung Myint | Kostruzzjoni, kif ukoll Ministru tal-Enerġija Elettrika 2   | M          |
| D3b | Win Win Nu                | Mart il-Maġġ-Gen Khin Maung Myint   | F          |
| D4a | Maġġ-Gen Tin Htut         | Kooperattivi (mill-15.05.2006)  | M          |
| D4b | Tin Tin Nyunt             | Mart il-Maġġ-Gen Tin Htut   | F          |
| D5a | Maġġ-Gen Khin Aung Myint  | Kultura (mill-15.05.2006)   | M          |
| D5b | Khin Phyone               | Mart il-Maġġ-Gen Khin Aung Myint  | F          |
| D6a | Dr. Chan Nyein            | Edukazzjoni (mill-10.8.2005), precedentement Deputat Ministru ghax-Xjenza u t-Teknoloġija, Membru tal-Kumitat Eżekuttiv tal-USDA, d.t.t. 15.12.1944   | M          |
| D6b | Sandar Aung               | Mart Dr. Chan Nyein   | F          |

| #    | Isem                            | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. il-Ministeru)  | Sess (M/F) |
|------|---------------------------------|---|------------|
| D7a  | Kurunell Zaw Min                | Energija Elettrika (1) (mill-15.05.2006) 10.01.1949   | M          |
| D7b  | Khin Mi Mi                      | Mart il-Kurunell Zaw Min  | F          |
| D8a  | Brig-Gen Lun Thi                | Energija (mill-20.12.1997), d.t.t. 18.07.1940   | M          |
| D8b  | Khin Mar Aye                    | Mart il-Brig-Gen Lun Thi  | F          |
| D8c  | Mya Sein Aye                    | Bint il-Brig-Gen Lun Thi  | F          |
| D8d  | Zin Maung Lun                   | Iben il-Brig-Gen Lun Thi  | M          |
| D8e  | Zar Chi Ko                      | Mart Zin Maung Lun  | F          |
| D9a  | Maġġ-Gen Hla Tun                | Finanzi u Dħul (mill-01.02.2003), d.t.t. 11.07.1951   | M          |
| D9b  | Khin Than Win                   | Mart il-Maġġ-Gen Hla Tun  | F          |
| D10a | Nyan Win                        | Affarijet Barranin (mit-18.09.2004), preċedentement Viċi Kap tat-Tahriġ tal-Forzi Armati, d.t.t. 22.01.1953       | M          |
| D10b | Myint Myint Soe                 | Mart Nyan Win, d.t.t. 15.01.1953  | F          |
| D11a | Brig-Gen Thein Aung             | Foresterija (mill-25.08.2003)   | M          |
| D11b | Khin Htay Myint                 | Mart il-Brig-Gen Thein Aung   | F          |
| D12a | Prof. Dr. Kyaw Myint            | Sahha (mill-01.02.2003), d.t.t. 1940  | M          |
| D12b | Nilar Thaw                      | Mart il-Prof. Dr. Kyaw Myint  | F          |
| D13a | Maġġ-Gen Maung Oo               | Affarijet Interni (mill-05.11.2004) u l-Ministru ghall-Immigrazzjoni u l-Popolazzjoni minn Frar 2009, d.t.t. 1952 | M          |
| D13b | Nyunt Nyunt Oo                  | Mart il-Maġġ-Gen Maung Oo   | F          |
| D14a | Maġġ-Gen Maung Maung Swe        | Għajjnuna Soċċali, Assistenza u Sistemazzjoni mill-Ġdid (mill-15.05.2006)   | M          |
| D14b | Tin Tin Nwe                     | Mart il-Maġġ-Gen Maung Maung Swe  | F          |
| D14c | Ei Thet Thet Swe                | Bint il-Maġġ-Gen Maung Maung Swe  | F          |
| D14d | Kaung Kyaw Swe                  | Iben il-Maġġ-Gen Maung Maung Swe  | M          |
| D15a | Aung Thaung                     | Industrija 1 (mill-15.11.1997)  | M          |
| D15b | Khin Khin Yi                    | Mart Aung Thaung  | F          |
| D15c | Maġġur Moe Aung                 | Iben Aung Thaung  | M          |
| D15d | Dr. Aye Khaing Nyunt            | Mart il-Maġġur Moe Aung   | F          |
| D15e | Nay Aung                        | Iben Aung Thaung, negozjant, Direttur Eżekuttiv, Aung Yee Phyoe Co. Ltd u Direttur ta' IGE Co. Ltd                | M          |
| D15f | Khin Moe Nyunt                  | Mart Nay Aung   | F          |
| D15g | Maġġur Pyi Aung, psew. Pye Aung | Iben Aung Thaung (miżżewwegħ lil A2c) Direttur IGE Co.Ltd   | M          |
| D15h | Khin Ngu Yi Phyo                | Bint Aung Thaung  | F          |
| D15i | Dr Thu Nanda Aung               | Bint Aung Thaung  | F          |
| D15j | Aye Myat Po Aung                | Bint Aung Thaung  | F          |
| D16a | Viċi Ammirall Soe Thein         | Industrija 2 (minn Ĝunju 2008). (Preċedentement G38a)   | M          |

| #    | Isem                              | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. il-Ministeru)   | Sess (M/F) |
|------|-----------------------------------|--|------------|
| D16b | Khin Aye Kyin psew. Aye Aye       | Mart il-Viċi Ammirall Soe Thein  | F          |
| D16c | Yimon Aye                         | Bint il-Viċi Ammirall Soe Thein, d.t.t. 12.07.1980, bhalissa tinsab fl-Istati Uniti tal-Amerika                            | F          |
| D16d | Aye Chan                          | Iben il-Viċi Ammirall Soe Thein, d.t.t. 23.09.1973   | M          |
| D16e | Thida Aye                         | Bint il-Viċi Ammirall Soe Thein, d.t.t. 23.03.1979   | F          |
| D17a | Brig-Gen Kyaw Hsan                | Informazzjoni (mit-13.09.2002)   | M          |
| D17b | Kyi Kyi Win                       | Mart il-Brig-Gen Kyaw Hsan. Kap tad-Dipartiment tal-Informazzjoni tal-Federazzjoni tal-Mjanmar ghall-Affari-jiet tan-Nisa. | F          |
| D18a | Brig-Gen Maung Maung Thein        | Bhejjem u Sajd   | M          |
| D18b | Myint Myint Aye                   | Mart il-Brig-Gen Maung Maung Thein   | F          |
| D18c | Min Thein psew. Ko Pauk           | Iben il-Brig-Gen Maung Maung Thein   | M          |
| D19a | Brig-Gen Ohn Myint                | Minjieri (mill-15.11.1997)   | M          |
| D19b | San San                           | Mart il-Brig-Gen Ohn Myint   | F          |
| D19c | Thet Naing Oo                     | Iben il-Brig-Gen Ohn Myint   | M          |
| D19d | Min Thet Oo                       | Iben il-Brig-Gen Ohn Myint   | M          |
| D20a | Soe Tha                           | Ippjanar Nazzjonali u Žvilupp Ekonomiku (mill-20.12.1997), d.t.t. 07.11.1944   | M          |
| D20b | Kyu Kyu Win                       | Mart Soe Tha, d.t.t. 03.11.1949  | F          |
| D20c | Kyaw Myat Soe psew. Aung Myat Soe | Iben Soe Tha, d.t.t. 14.02.1973/07.10.1974, bhalissa jinsab fl-Australja   | M          |
| D20d | Wei Wei Lay                       | Mart Kyaw Myat Soe, d.t.t. 12.09.1978/18.08.1975, bhalissa tinsab fl-Australja   | F          |
| D20e | Aung Soe Tha                      | Iben Soe Tha, d.t.t. 05.10.1980  | M          |
| D20f | Myat Myitzu Soe                   | Bint Soe Tha, d.t.t. 14.02.1973  | F          |
| D20g | San Thida Soe                     | Bint Soe Tha, d.t.t. 12.09.1978  | F          |
| D20h | Phone Myat Soe                    | Iben Soe Tha, d.t.t. 03.03.1983  | M          |
| D21a | Kurunell Thein Nyunt              | Progress taż-Żoni tal-Frontieri u Affarijiet dwar Razex Nazzjonali u l-İżvilupp (mill-15.11.97), u Sindku ta' Naypyidaw    | M          |
| D21b | Kyin Khaing psew. Kyin Khine      | Mart il-Kurunell Thein Nyunt   | F          |
| D22a | Maġġ-Gen Aung Min                 | Trasport Ferrovjarju (mill-01.02.2003)   | M          |
| D22b | Wai Wai Thar psew. Wai Wai Tha    | Mart il-Maġġ-Gen Aung Min  | F          |
| D22c | Aye Min Aung                      | Bint il-Maġġ-Gen Aung Min  | F          |
| D22d | Htoo Char Aung                    | Iben il-Maġġ-Gen Aung Min  | M          |
| D23a | Brig-Gen Thura Myint Maung        | Affarijiet Reliġuži (mill-25.08.2003)  | M          |
| D23b | Aung Kyaw Soe                     | Iben il-Brig-Gen Thura Myint Maung   | M          |
| D23c | Su Su Sandi                       | Mart Aung Kyaw Soe   | F          |
| D23d | Zin Myint Maung                   | Bint il-Brig-Gen Thura Myint Maung   | F          |

| #    | Isem                     | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. il-Ministeru)  | Sess (M/F) |
|------|--------------------------|---|------------|
| D24a | Thaung                   | Xjenza u Teknoloġija (mill-11.11.1998), d.t.t. 06.07.1937, Kyaukse  | M          |
| D24b | May Kyi Sein             | Mart Thaung   | F          |
| D24c | Aung Kyi                 | Iben Thaung, d.t.t. 1971  | M          |
| D25a | Brig-Gen Thura Aye Myint | Sport (mid-29.10.1999)  | M          |
| D25b | Aye Aye                  | Mart il-Brig-Gen Thura Aye Myint  | F          |
| D25c | Nay Linn                 | Iben il-Brig-Gen Thura Aye Myint  | M          |
| D26a | Brig-Gen Thein Zaw       | Ministru tat-Telekomunikazzjoni, Posta u Telegrafi (mill-10.05.2001)  | M          |
| D26b | Mu Mu Win                | Mart il-Brig-Gen Thein Zaw  | F          |
| D27a | Maġġ-Gen Thein Swe       | Trasport, mit-18.09.2004 (precedentement l-Uffiċċju tal-Prim Ministro mill-25.08.2003)                                  | M          |
| D27b | Mya Theingi              | Mart il-Maġġ-Gen Thein Swe  | F          |
| D28a | Maġġ-Gen Soe Naing       | Ministru għal-Lukandi u t-Turiżmu (mill-15.05.2006)   | M          |
| D28b | Tin Tin Latt             | Mart il-Maġġ-Gen Soe Naing  | F          |
| D28c | Wut Yi Oo                | Bint il-Maġġ-Gen Soe Naing  | F          |
| D28d | Kaptan Htun Zaw Win      | Ir-ragħel ta' Wut Yi Oo   | M          |
| D28e | Yin Thu Aye              | Bint il-Maġġ-Gen Soe Naing  | F          |
| D28f | Yi Phone Zaw             | Iben il-Maġġ-Gen Soe Naing  | M          |
| D29a | Aung Kyi                 | Impiegħi/Xogħol (maħtur Ministru għar-Relazzjonijiet fit-08.10.2007, inkarigat mir-relazzjonijiet ma' Aung San Suu Kyi) | M          |
| D29b | Thet Thet Swe            | Mart Aung Kyi   | F          |
| D30a | Kyaw Thu                 | Chairman tal-Bord ta' Selezzjoni tas-Servizz Ċivili u tat-Tahriġ, d.t.t. 15.08.1949                                     | M          |
| D30b | Lei Lei Kyi              | Mart Kyaw Thu   | F          |

## E. VIĊI MINISTRI

| #   | Isem                  | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. il-Ministeru) | Sess (M/F) |
|-----|-----------------------|--|------------|
| E1a | Ohn Myint             | Agrikoltura u Irrigazzjoni (mill-15.11.1997)           | M          |
| E1b | Thet War              | Mart Ohn Myint   | F          |
| E2a | Brig-Gen Aung Tun     | Kummerċ (mit-13.09.2003)                               | M          |
| E3a | Brig-Gen Myint Thein  | Kostruzzjoni (mill-05.01.2000)                         | M          |
| E3b | Mya Than              | Mart il-Brig-Gen Myint Thein                           | F          |
| E4a | Tint Swe              | Kostruzzjoni d.t.t. 07.11.1936 (mis-07.05.1998)        | M          |
| E5a | Maġġ-Gen Aye Myint    | Difīża (mill-15.05.2006)                               | M          |
| E6a | Brig-Gen Aung Myo Min | Edukazzjoni (mid-19.11.2003)                           | M          |

| #    | Isem                         | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. il-Ministeru)                                | Sess (M/F) |
|------|------------------------------|---|------------|
| E6b  | Thazin Nwe                   | Mart il-Brig-Gen Aung Myo Min   | F          |
| E6c  | Si Thun Aung                 | lben il-Brig-Gen Aung Myo Min   | M          |
| E7a  | Myo Myint                    | Enerġija Elettrika 1 (mid-29.10.1999)   | M          |
| E7b  | Tin Tin Myint                | Mart Myo Myint  | F          |
| E8a  | Brig-Gen Than Htay           | Enerġija (mill-25.08.2003)  | M          |
| E8b  | Soe Wut Yi                   | Mart il-Brig-Gen Than Htay  | F          |
| E9a  | Kurunell Hla Thein Swe       | d.t.t. 08.03.1957 Finanzi u Dħul (mill-25.08.2003)                                    | M          |
| E9b  | Thida Win                    | Mart il-Kurunell Hla Thein Swe  | F          |
| E10a | Brig-Gen Win Myint           | Enerġija Elettrika (2)  | M          |
| E10b | Tin Ma Ma Than               | Mart il-Brig-Gen Win Myint  | F          |
| E11a | Maung Myint                  | Affarijiet Barranin d.t.t. 21.05.1958, Mandalay (mit-18.09.2004)                      | M          |
| E11b | Dr Khin Mya Win              | d.t.t. 21.01.1956, mart Maung Myint   | F          |
| E12a | Prof. Dr. Mya Oo             | Sahha (mis-16.11.1997), d.t.t. 25.01.1940   | M          |
| E12b | Tin Tin Mya                  | Mart il-Prof. Dr. Mya Oo  | F          |
| E12c | Dr. Tun Tun Oo               | lben il-Prof. Dr. Mya Oo, d.t.t. 26.07.1965   | M          |
| E12d | Dr. Mya Thuzar               | Bint il-Prof. Dr. Mya Oo, d.t.t. 23.09.1971   | F          |
| E12e | Mya Thidar                   | Bint il-Prof. Dr. Mya Oo, d.t.t. 10.06.1973   | F          |
| E12f | Mya Nandar                   | Bint il-Prof. Dr. Mya Oo, d.t.t. 29.05.1976   | F          |
| E13a | Brig-Gen Phone Swe           | Affarijiet Interni (mill-25.08.2003)  | M          |
| E13b | San San Wai                  | Mart il-Brig-Gen Phone Swe  | F          |
| E14a | Brig-Gen Aye Myint Kyu       | Lukandi u Turiżmu (mis-16.11.1997)  | M          |
| E14b | Prof. Khin Swe Myint         | Mart il-Brig-Gen Aye Myint Kyu  | F          |
| E15a | Brig-Gen Win Sein            | Immigrazzjoni u Popolazzjoni (minn Novembru 2006)                                     | M          |
| E15b | Wai Wai Linn                 | Mart il-Brig-Gen Win Sein   | F          |
| E16a | Brig-Gen Thein Tun           | Industrija 1 (Deputat Ministru Addizzjonali)  | M          |
| E17a | Ten-Kurunell Khin Maung Kyaw | Industrija 2 (mill-05.01.2000)  | M          |
| E17b | Mi Mi Wai                    | Mart it-Ten-Kurunell Khin Maung Kyaw  | F          |
| E18a | Maġġ-Gen Kyaw Swa Khine      | Industrija 2 (mill-24.10.2007) (preċedentement G29a), (Deputat Ministru Addizzjonali) | M          |
| E18b | Khin Phyu Mar                | Mart il-Maġġ-Gen Kyaw Swa Khine   | F          |

| #    | Isem                              | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. il-Ministeru)   | Sess (M/F) |
|------|-----------------------------------|--|------------|
| E19a | Kurunell Tin Ngwe                 | Progress ta' Żoni tal- Fruntiera u Affarijet tar-Razez Nazzjonali u l-Iżvilupp (mill-25.08.2003) | M          |
| E19b | Khin Mya Chit                     | Mart il-Kurunell Tin Ngwe  | F          |
| E20a | Thaung Lwin                       | Trasport Ferrovjarju (mill-16.11.1997)   | M          |
| E20b | Dr. Yi Yi Htwe                    | Mart it-Thura Thaung Lwin  | F          |
| E21a | Brig-Gen Aung Ko                  | Affarijet Religiūzi, USDA, membru tal-Kumitat Eżekuttiv Ċentrali (mis-17.11.1997)                | M          |
| E21b | Myint Myint Yee psew. Yi Yi Myint | Mart il-Brig-Gen Thura Aung Ko   | F          |
| E22a | Kyaw Soe                          | Xjenza u Teknoloġija d.t.t. 16.10.1944 (mill-15.11.2004)   | M          |
| E23a | Kurunell Thurein Zaw              | Ippjanar Nazzjonali u Žvilupp Ekonomiku (mill-10.08.2005)  | M          |
| E23b | Tin Ohn Myint                     | Mart il-Kurunell Thurein Zaw   | F          |
| E24a | Brig-Gen Kyaw Myin                | Għajnuna Soċċali, Assistaġġa u Sistemazzjoni mill-Ġdid (mill-25.08.2003)                         | M          |
| E24b | Khin Nwe Nwe                      | Mart il-Brig-Gen Kyaw Myin   | F          |
| E25a | Pe Than                           | Trasport Ferrovjarju (mill-14.11.1998)   | M          |
| E25b | Cho Cho Tun                       | Mart Pe Than   | F          |
| E26a | Kurunell Nyan Tun Aung            | Trasport (mill-25.08.2003)   | M          |
| E26b | Wai Wai                           | Mart il-Kurunell Nyan Tun Aung   | F          |
| E27a | Dr. Paing Soe                     | Sahha (Viċi Ministro addizzjonal) (mill-15.05.2006)  | M          |
| E27b | Khin Mar Swe                      | Mart Dr. Paing Soe   | F          |
| E28a | Maġġ-Gen Thein Tun                | Viċi Ministro tal-Posta u t-Telekomunikazzjoni   | M          |
| E28b | Mya Mya Win                       | Mart Thein Tun   | F          |
| E29a | Maġġ-Gen Kyaw Swa Khaing          | Viċi Ministro ghall-Industrija 2   | M          |
| E29b | Khin Phyu Mar                     | Mart Kyaw Swa Khaing   | F          |
| E30a | Maġġ-Gen Thein Htay               | Viċi Ministro għad-Difiża  | M          |
| E30b | Myint Myint Khine                 | Mart il-Maġġ-Gen Thein Htay  | F          |
| E31a | Brig-Gen Tin Tun Aung             | Viċi-Ministru għax-Xogħol (mis-07/11/07)   | M          |

## F. HATRIET OHRAJN RELATATI MAS-SETTUR TAT-TURIŻMU

| #   | Isem           | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. l-kariga)  | Sess (M/F) |
|-----|----------------|---|------------|
| F1a | Hla Htay       | Direttur ġenerali fid-Direttorat thal-Lukandi u t-Turiżmu (Direttur Eżekuttiv, Servizzi għal-Lukandi u t-Turiżmu tal-Mjanmar sa Awwissu 2004) | M          |
| F2a | Tin Maung Shwe | Viċi Direttur ġenerali, Direttorat tal-Lukandi u t-Turiżmu  | M          |

| #   | Isem                   | Informazzjoni ta' identifikazzjoni<br>(ink. l-kariga)   | Sess<br>(M/F) |
|-----|------------------------|---|---------------|
| F3a | Soe Thein              | Direttur eżekuttiv, Servizzi għal-Lukandi u t-Turiżmu tal-Mjanmar minn Ottubru 2004 (precedentement Direttur) | M             |
| F4a | Khin Maung Soe         | Maniġer Ġenerali  | M             |
| F5a | Tint Swe               | Maniġer Ġenerali  | M             |
| F6a | Ten-Kurunell Yan Naing | Maniġer Ġenerali, Ministeru għal-Lukandi u t-Turiżmu  | M             |
| F7a | Kyi Kyi Aye            | Direttur ghall-Promozzjoni tat-Turiżmu, Ministeru għal-Lukandi u t-Turiżmu                                    | F             |

## G. UFFIČJALI MILITARI ANZJANI

| #    | Isem                             | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. l-Kariga)        | Sess<br>(M/F) |
|------|----------------------------------|---|---------------|
| G1a  | Maġġ-Gen Hla Shwe                | Viċi Ajjutant Ġenerali                                    | M             |
| G2a  | Maġġ-Gen Soe Maung               | Imħallef Avukat Ġenerali:                                 | M             |
| G2b  | Nang Phyu Phyu Aye               | Mart il-Maġġ-Gen Soe Maung                                | F             |
| G3a  | Maġġ-Gen Thein Htaik psew. Hteik | Spettur Ġenerali  | M             |
| G4a  | Maġġ-Gen Saw Hla                 | Kap tal-Pulizija Militari                                 | M             |
| G4b  | Cho Cho Maw                      | Mart il-Maġġ-Gen Saw Hla                                  | F             |
| G5a  | Maġġ-Gen Htin Aung Kyaw          | Viċi Kap Ġeneral inkarigat mill-kwartieri                 | M             |
| G5b  | Khin Khin Maw                    | Mart il-Maġġ-Gen Htin Aung Kyaw                           | F             |
| G6a  | Ten-Gen Lun Maung                | Awdirut Ġenerali  | M             |
| G6b  | May Mya Sein                     | Mart it-Ten-Gen Lun Maung                                 | F             |
| G7a  | Maġġ-Gen Nay Win                 | Assistent Militari taċ-Chairman tal-SPDC                  | M             |
| G8a  | Maġġ-Gen Hsan Hsint              | Ġeneral responsabbi għall-Hatriet Militari, d.t.t. 1951   | M             |
| G8b  | Khin Ma Lay                      | Mart il-Maġġ-Gen Hsan Hsint                               | F             |
| G8c  | Okkar San Sint                   | l-iben il-Maġġ-Gen Hsan Hsint                             | M             |
| G9a  | Maġġ-Gen Hla Aung Thein          | Kmandant tal-Kamp, Rangoon                                | M             |
| G9b  | Amy Khaing                       | Mart Hla Aung Thein                                       | F             |
| G10a | Ten-Gen Ye Myint                 | Kap tas-Sigurtà tal-Affarijiet Militari                   | M             |
| G10b | Myat Ngwe                        | Mart it-Ten-Gen Ye Myint                                  | F             |
| G11a | Brig-Gen Mya Win                 | Kmandant, Kullegg Nazzjonali għad-Difiża                  | M             |
| G12a | Brig-Gen Maung Maung Aye         | Kmandant, Kullegg Ġenerali tal-Persunal (minn Ġunju 2008) | M             |
| G12b | San San Yee                      | Mart il-Brig-Gen Maung Maung Aye                          | F             |

| #    | Isem                            | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. l-Kariga)   | Sess (M/F) |
|------|---------------------------------|--|------------|
| G13a | Brig-Gen Tun Tun Oo             | Direttur tar-Relazzjonijiet Pubblici u Gwerra Psikoloġika  | M          |
| G14a | Maġġ-Gen Thein Tun              | Direttur tas-Sinjal; membru tal-Kumitat ta' Gestjoni li jsejjah il-Konvenzjoni Nazzjonali                                  | M          |
| G15a | Maġġ-Gen Than Htay              | Direttur tal-Forniment u t-Trasport  | M          |
| G15b | Nwe Nwe Win                     | Mart il-Maġġ-Gen Than Htay   | F          |
| G16a | Maġġ-Gen Khin Maung Tint        | Direttur tax-Xogħlijiet ta' Stampar tas-Sigurtà  | M          |
| G17a | Maġġ-Gen Sein Lin               | Direttur, MOD (Xogħol preċiż mhux magħruf Precedentement Direttur tal-Ordonanza)   | M          |
| G18a | Maġġ-Gen Kyi Win                | Direttur tal-Artillerija u l-Armatura, Membru tal-Bord UMEHL   | M          |
| G18b | Khin Mya Mon                    | Mart il-Maġġ-Gen Kyi Win   | F          |
| G19a | Maġġ-Gen Tin Tun                | Direttur tal-Inġiniera Militari  | M          |
| G19b | Khin Myint Wai                  | Mart il-Maġġ-Gen Tin Tun   | F          |
| G20a | Maġġ-Gen Aung Thein             | Direttur tas-Sistemazzjoni mill-Ġdid   | M          |
| G20b | Htwe Yi psew. Htwe Htwe Yi      | Mart il-Maġġ-Gen Aung Thein  | F          |
| G21a | Brig-Gen Than Maung             | Viči Kmandant tal-Kullegg Nazzjonali tad-Difiża  | M          |
| G22a | Brig-Gen Win Myint              | Rettur tal-Akkademja Teknoloġika tas-Servizzi tad-Difiża   | M          |
| G23a | Brig-Gen Tun Nay Lin            | Rettur/Kmandant, Akkademja Medika tas-Servizzi tad-Difiża  | M          |
| G24a | Brig-Gen Than Sein              | Kmandant, Sptar tas-Servizzi tad-Difiża, Mingaladon, d.t.t. 01.02.1946, p.t.t. Bago  | M          |
| G24b | Rosy Mya Than                   | Mart il-Brig-Gen Than Sein   | F          |
| G25a | Brig-Gen Win Than               | Direttur tal-Akkwist Pubbliku u Direttur Eżekuttiv tal-Union of Myanmar Economic Holdings (preč. Maġġ-Gen Win Hlaing, K1a) | M          |
| G26a | Brig-Gen Than Maung             | Direttur tal-Milizzja tal-Poplu u l-Forzi tal-Frontieri  | M          |
| G27a | Maġġ-Gen Khin Maung Win         | Direttur tal-Industriji tad-Difiża   | M          |
| G28a | Brig-Gen Win Aung               | Membru tal-Bord ta' Selezjoni u Taħriġ tas-Servizz Ċivili  | M          |
| G29a | Brig-Gen Soe Oo                 | Membru tal-Bord ta' Selezjoni u Taħriġ tas-Servizz Ċivili  | M          |
| G30a | Brig-Gen Nyi Tun psew. Nyi Htun | Membru tal-Bord ta' Selezjoni u Taħriġ tas-Servizz Ċivili  | M          |
| G31a | Brig-Gen Kyaw Aung              | Membru tal-Bord ta' Selezjoni u Taħriġ tas-Servizz Ċivili  | M          |
| G32a | Ten-Gen Myint Hlaing            | Kap tal-Persunal (Difiża tal-Ajru)   | M          |
| G32b | Khin Thant Sin                  | Mart it-Ten-Gen Myint Hlaing   | F          |
| G32c | Hnin Nandar Hlaing              | Bint it-Ten-Gen Myint Hlaing   | F          |
| G32d | Thant Sin Hlaing                | Iben it-Ten-Gen Myint Hlaing   | M          |
| G33a | Maġġ-Gen Mya Win                | Direttur tal-Artillerija, Ministeru tad-Difiża   | M          |

| #    | Isem                     | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. l-Kariga)                               | Sess (M/F) |
|------|--------------------------|--|------------|
| G34a | Maġġ-Gen Tin Soe         | Direttur tal-Vetturi Armati, Ministeru tad-Difiża                                | M          |
| G35a | Maġġ-Gen Than Aung       | Direttur, Ministeru tad-Difiża, Direttorat tal-Persunal Mediku                   | M          |
| G36a | Maġġ-Gen Ngwe Thein      | Ministeru tad-Difiża   | M          |
| G37a | Kurunell Thant Sin       | Direttur Ĝenerali fl-Uffiċċju tal-Prim Ministro                                  | M          |
| G38a | Ten-Gen Thura Myint Aung | Ajjutant Ĝeneral (qabel B8a, ingħata promozzjoni mill-Kmand Regionali tal-Lbič)  | M          |
| G39a | Maġġ-Gen Maung Shein     | Spezzjoni tas-Servizzi tad-Difiża u Awditur Ĝeneral                              | M          |
| G40a | Maġġ-Gen Tha Aye         | Ministry of Defense  | M          |
| G41a | Kurunell Myat Thu        | Kmandant tar-Reġjun Militari 1 Rangoon (tramuntana ta' Rangoon)                  | M          |
| G42a | Kurunell Nay Myo         | Kmandant tar-Reġjun Militari 2 (Lvant ta' Rangoon)                               | M          |
| G43a | Kurunell Tin Hsan        | Kmandant tar-Reġjun Militari 3 (Punent ta' Rangoon)                              | M          |
| G44a | Kurunell Khin Maung Htun | Kmandant tar-Reġjun Militari 4 (Nofsinhar ta' Rangoon)                           | M          |
| G45a | Kurunell Tint Wai        | Kmandant tal-Kmand tal-Kontroll tal-Operazzjonijiet Nru 4 (Mawbi)                | M          |
| G46a | San Nyunt                | Kmandant tal-Unità ta' Appoġġ Militari Nru 2 tal-Affarijiet ta' Sigurtà Militari | M          |
| G47a | Ten-Kurunell Zaw Win     | Kmandant tal-Baži 3 tal-Battaljun Lon Htein f'Shwemyayar                         | M          |
| G48a | Maġġur Mya Thaung        | Kmandant tal-Baži 5 tal-Battaljun Lon Htein f'Mawbi                              | M          |
| G49a | Maġġur Aung San Win      | Kmandant tal-Baži 7 tal-Battaljun Lon Htein f'Thanlin Township                   | M          |

*Forza Naval*

| #    | Isem                            | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. l-Kariga)                                 | Sess (M/F) |
|------|---------------------------------|--|------------|
| G50a | Rear Admiral Nyan Tun           | Kap-Kmandant tal-Forza Naval) Minn Ġunju 2008. Membru tal-Bord UMEHL. (qabel G39a) | M          |
| G50b | Khin Aye Myint                  | Mart Nyan Tun  | F          |
| G51a | Komodor Win Shein               | Kmandant, Kwartieri Ĝeneral tat-Taħriġ Naval                                       | M          |
| G52a | Komodor Brig-Gen Thura Thet Swe | Kmandant tal-Kmand tar-Reġjun Naval ta' Taninthayi                                 | M          |
| G53a | Komodor Myint Lwin              | Kmandant tar-Reġjun Naval ta' Irrawaddy  | M          |

*Forza tal-Ajru*

| #    | Isem                     | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. l-Kariga) | Sess (M/F) |
|------|--------------------------|--|------------|
| G54a | Ten-Gen Myat Hein        | Kap Kmandant (Forza tal-Ajru)                      | M          |
| G54b | Htwe Htwe Nyunt          | Mart it-Ten-Gen Myat Hein                          | F          |
| G55a | Maġġ-Gen Khin Aung Myint | Kap tal-Persunal (Ajru)                            | M          |

| #    | Isem                    | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. l-Kariga)                                 | Sess (M/F) |
|------|-------------------------|--|------------|
| G56a | Brig-Gen Ye Chit Pe     | Persunal tal-Kmandant-Kap tal-Ajru, Mingaladon                                     | M          |
| G57a | Brig-Gen Khin Maung Tin | Kmandant tal-Iskola tat-Taħriġ tal-Ajru, Meiktila                                  | M          |
| G58a | Brig-Gen Zin Yaw        | Kmandant tal-Baži tal-Ajru Pathein, Kap tal-Persunal (Ajru), Membru tal-Bord UMEHL | M          |
| G58b | Khin Thiri              | Mart il-Brig-Gen Zin Yaw   | F          |
| G58c | Zin Mon Aye             | Bint il-Brig-Gen Zin Yaw, d.t.t. 26.03.1985  | F          |
| G58d | Htet Aung               | Iben il-Brig-Gen Zin Yaw, d.t.t. 09.07.1988  | M          |

*Diviżjoni tal-Fanterija Hafija (LID)*

| #    | Isem                       | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. l-Kariga) | Sess (M/F) |
|------|----------------------------|--|------------|
| G59a | Brig-Gen Than Htut         | 11 LID   | M          |
| G60a | Brig-Gen Tun Nay Lin       | 22 LID   | M          |
| G61a | Brig-Gen Kyaw Htoo Lwin    | 33 LID, Sagaing                                    | M          |
| G62a | Brig-Gen Taut Tun          | 44 LID   | M          |
| G63a | Brig-Gen Aye Khin          | 55 LID, Lalaw                                      | M          |
| G64a | Brig-Gen San Myint         | 66 LID, Pyi  | M          |
| G65a | Brig-Gen Tun Than          | 77 LID, Bago                                       | M          |
| G66a | Brig-Gen Aung Kyaw Hla     | 88 LID, Magwe                                      | M          |
| G67a | Brig-Gen Tin Oo Lwin       | 99 LID, Meiktila                                   | M          |
| G68a | Brig-Gen Sein Win          | 101 LID, Pakokku                                   | M          |
| G69a | Kurunell Than Han          | LID 66   | M          |
| G70a | Ten-Kurunell Htwe Hla      | LID 66   | M          |
| G71a | Ten-Kurunell Han Nyunt     | LID 66   | M          |
| G72a | Kurunell Ohn Myint         | LID 77   | M          |
| G73a | Ten-Kurunell Aung Kyaw Zaw | LID 77   | M          |
| G74a | Mağgur Hla Phyoe           | LID 77   | M          |
| G75a | Kurunell Myat Thu          | Kmandant Tattiku 11 LID                            | M          |
| G76a | Kurunell Htein Lin         | Kmandant Tattiku 11 LID                            | M          |
| G77a | Ten-Kurunell Tun Hla Aung  | Kmandant Tattiku 11 LID                            | M          |
| G78a | Kurunell Aung Tun          | Brigada 66   | M          |
| G79a | Kaptan Thein Han           | Brigada 66   | M          |
| G79b | Hnin Wutyi Aung            | Mart il-Kaptan Thein Han                           | F          |
| G80a | Ten-Kurunell Mya Win       | Kmandant Tattiku 77 LID                            | M          |

| #    | Isem                 | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. l-Kariga)                            | Sess (M/F) |
|------|----------------------|---|------------|
| G81a | Kurunell Win Te      | Kmandant Tattiku 77 LID   | M          |
| G82a | Kurunell Soe Htway   | Kmandant Tattiku 77 LID   | M          |
| G83a | Ten-Kurunell Tun Aye | Kmandant 702 Battaljun ta' Fanterija Hafifa                                   | M          |
| G84a | Nyan Myint Kyaw      | Kmandant tal-Battaljun tal-Fanterija 281 (Ilvant tal-Istat ta' Mongyang Shan) | M          |

**Brigadier-Generali Oħrajn**

| #     | Isem                       | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. l-Kariga)  | Sess (M/F) |
|-------|----------------------------|---|------------|
| G85a  | Brig-Gen Htein Win         | Stazzjon Taikkyi  | M          |
| G86a  | Brig-Gen Khin Maung Htay   | Kmandant tal-Istazzjon Meiktila   | M          |
| G87a  | Brig-Gen Kyaw Oo Lwin      | Kmandant tal-Istazzjon Kalay  | M          |
| G88a  | Brig-Gen Khin Zaw Win      | Stazzjon Khamaukgyi   | M          |
| G89a  | Brig-Gen Kyaw Aung         | MR tan-Nofsinhar, Kmandant tal-Istazzjon Toungoo  | M          |
| G90a  | Brig-Gen Myint Hein        | Kmand tal-Operazzjonijiet Militari -3, Stazzjon Mogaung   | M          |
| G91a  | Brig-Gen Tin Ngwe          | Ministeru tad-Difiża  | M          |
| G92a  | Brig-Gen Myo Lwin          | Kmand tal-Operazzjonijiet Militari -7, Stazzjon Pekon,  | M          |
| G93a  | Brig-Gen Myint Soe         | Operazzjonijiet Militari Kmand -5, Stazzjon Taungup   | M          |
| G94a  | Brig-Gen Myint Aye         | Kmand tal-Operazzjonijiet Militari -9, Stazzjon Kyauktaw  | M          |
| G95a  | Brig-Gen Nyunt Hlaing      | Kmand tal-Operazzjonijiet Militari -17, Stazzjon Mong Pan   | M          |
| G96a  | Brig-Gen Ohn Myint         | Membru tal-Mon State USDA CEC   | M          |
| G97a  | Brig-Gen Soe Nwe           | Kmand tal-Operazzjonijiet Militari -21, Stazzjon Bhamo  | M          |
| G98a  | Brig-Gen Than Tun          | Kmandant tal-Istazzjon Kyaukpadaung   | M          |
| G99a  | Brig-Gen Than Tun Aung     | Kmand tal-Operazzjonijiet Regionali-Sittwe  | M          |
| G100a | Brig-Gen Thet Naing        | Kmandant tal-Istazzjon Aungban  | M          |
| G101a | Brig-Gen Thein Hteik       | Kmand tal-Operazzjonijiet Militari -13, Stazzjon Bokpyin,   | M          |
| G102a | Brig-Gen Thura Myint Thein | Kmand tal-Operazzjonijiet Tattiċi Namhsan issa Direttur Eżekuttiv tal-Korporazzjoni Ekonomika ta' Myanmar (MEC) | M          |
| G103a | Brig-Gen Win Aung          | Kmandant tal-Istazzjon Mong Hsat  | M          |
| G104a | Brig-Gen Myo Tint          | Ufficijal b'Kariga Specjali, Ministeru tat-Trasport   | M          |
| G105a | Brig-Gen Thura Sein Thaung | Ufficijal b'Kariga Specjali, Ministeru tal-Ġħajnuna Soċjali   | M          |

| #     | Isem                        | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. l-Kariga)   | Sess (M/F) |
|-------|-----------------------------|--|------------|
| G106a | Brig-Gen Phone Zaw Han      | Sindku ta' Mandalay minn Frar 2005 u President tal-Kumitat ghall-Iżvilupp tal-Belt ta' Mandalay, ex-Kmandant ta' Kyaukme | M          |
| G106a | Moe Thidar                  | Mart il-Brig-Gen Phone Zaw Han   | F          |
| G107a | Brig-Gen Win Myint          | Kmandant tal-Istazzjon ta' Pyinmana  | M          |
| G108a | Brig-Gen Kyaw Swe           | Kmandant tal-Istazzjon ta' Pyin Oo Lwin  | M          |
| G109a | Brig-Gen Soe Win            | Kmandant tal-Istazzjon ta' Bahtoo  | M          |
| G110a | Brig-Gen Thein Htay         | Viċi Kap tal-Produzzjoni tal-Armi Militari, Ministeru tad-Difiża   | M          |
| G111a | Brig-Gen Myint Soe          | Kmandant tal-Istazzjon ta' Rangoon   | M          |
| G112a | Brig-Gen Myo Myint Thein    | Kmandant, Sptar tas-Servizzi tad-Difiża Pyin Oo Lwin   | M          |
| G113a | Brig-Gen Sein Myint         | President tal-Kunsill tal-Paċi u l-Iżvilupp tad-Diviżjoni ta' Bago (Pegu)  | M          |
| G114a | Brig-Gen Hong Ngai (Ngaing) | President tal-Kunsill tal-Paċi u l-Iżvilupp tal-Istat Chin   | M          |
| G115a | Brig-Gen Win Myint          | President tal-Kunsill tal-Paċi u l-Iżvilupp tal-Istat ta' Kayah  | M          |

## H. UFFIĆJALI MILITARI LI JMEXXU L-HABSIJET U L-PULIZIJA

| #   | Isem                                   | Informazzjoni ta' identifikazzjoni (ink. l-Kariga)  | Sess (M/F) |
|-----|--|---|------------|
| H1a | Brig-Gen Khin Yi                       | Forza tal-Pulizija DG Myamar d.t.t. 29.12.1952  | M          |
| H1b | Khin May Soe                           | Mart il-Brig-Gen Khin Yi  | F          |
| H2a | Zaw Win                                | Direttur Čānerali tad-Dipartiment tal-Habsijiet (Ministeru tal-Affarijiet tal-Intern) minn Awwissu 2004, qabel Viċi DG tal-Forza tal-Pulizija Myamar, u qabel Brig-Gen. tal-Militar | M          |
| H2b | Nwe Ni San                             | Mart Zaw Win  | F          |
| H3a | Aung Saw Win                           | Direttur Čānerali, Ufficju tal-Investigazzjoni Specjali.  | M          |
| H4a | Brig-Gen tal-Pulizija Khin Maung Si    | Kap tal-Kwartieri Čānerali tal-Pulizija   | M          |
| H5a | Ten-Kurunell Tin Thaw                  | Kmandant tal-Istitut Tekniku tal-Gvern  | M          |
| H6a | Maung Maung Oo                         | Kap tat-tim ta' interrogazzjoni tal-Affarijiet tas-Sigurtà Militari fil-Habs ta' Insein   | M          |
| H7a | Myo Aung                               | Direttur tal-Facilitajiet ta' Detenzjoni ta' Rangoon  | M          |
| H8a | Brig-Gen tal-Pulizija Zaw Win          | Viċi Direttur tal-Pulizija  | M          |
| H9a | Ten-Kurunell tal-Pulizija Zaw Min Aung | Ferġha Specjali   | M          |

## I. L-ASSOĊJAZZJONI TAS-SOLIDARJETÀ U L-IŽVILUPP TAL-UNJONI (IL-USDA)

(nies tal-USDA anzjani b'kariga għolja li ma ġewx inkluži x'imkien ieħor)

| #    | Isem  | Informazzjoni ta' identifikazzjoni<br>(ink. l-kariga)  | Sess<br>(M/F) |
|------|---|--|---------------|
| I1a  | Brig-Gen Aung Thein Lin psew. Aung Thein Lynn | Sindku ta' Yangon u Chairman tal-Kumitat tal-Iżvilupp tal-Belt ta' Yangon (Segretarju) u Membru tal-Kumitat Eżekuttiv Ċentrali tal-USDA, d.t.t. 1952 | M             |
| I1b  | Khin San New                                  | Mart il-Brig-Gen Aung Thein Lin  | F             |
| I1c  | Thidar Myo                                    | Bint il-Brig-Gen Aung Thein Lin  | F             |
| I2a  | Kurunell Maung Par psew. Maung Pa             | Viċi Sindku tal-Iżvilupp I tal-Belt ta' Yangon (Membru tal-Eżekuttiv Ċentrali I)   | M             |
| I2b  | Khin Nyunt Myaing                             | Mart il-Kurunell Maung Par   | F             |
| I2c  | Naing Win Par                                 | lben il-Kurunell Maung Par   | M             |
| I3a  | Nyan Tun Aung                                 | Membru tal-Kumitat Eżekuttiv Ċentrali  | M             |
| I4a  | Aye Myint                                     | Membru tal-Kumitat Eżekuttiv ta' Rangoon   | M             |
| I5a  | Tin Hlaing                                    | Membru tal-Kumitat Eżekuttiv ta' Rangoon   | M             |
| I6a  | Soe Nyunt                                     | Ufficijal tal-Persunal ta' Yangon tal-Lvant  | M             |
| I7a  | Chit Ko Ko                                    | President tal-Kunsill tal-Paċi u l-Iżvilupp f'Mingala Taungnyunt Township  | M             |
| I8a  | Soe Hlaing Oo                                 | Segretarju tal-Kunsill tal-Paċi u l-Iżvilupp f'Mingala Taungnyunt Township   | M             |
| I9a  | Kaptan Kan Win                                | Kap tal-Forza tal-Pulizija ta' Mingala Taungnyunt Township   | M             |
| I10a | That Zin Thein                                | Kap tal-Kumitat ghall-Affarijiet tal-Iżvilupp ta' Mingala Taungnyunt   | M             |
| I11a | Khin Maung Myint                              | Kap tad-Dipartiment tal-Immigrazzjoni u l-Popolazzjoni f'Mingala Taungnyunt  | M             |
| I12a | Zaw Lin                                       | Segretarju f'Mingala Taungnyunt Township USDA  | M             |
| I13a | Win Hlaing                                    | Segretarju Kongunt f'Mingala Taungnyunt Township USDA  | M             |
| I14a | San San Kyaw                                  | Ufficijal tal-Persunal tad-Dipartiment tal-Informazzjoni u r-Relazzjonijiet Pubblici fil-Ministeru tal-Informazzjoni f'Mingala Taungnyunt Township   | F             |
| I15a | Ten-Gen Myint Hlaing                          | Ministru tad-Difiża u Membru tal-USDA  | M             |

## J. PERSUNI LI JIBBENEFIKAW MIL-LINJI POLITIČI EKONOMIČI TAL-GVERN U PERSUNI OHRAJN ASSOĊJATI MAR-REGIM

| #   | Isem   | Informazzjoni ta' identifikazzjoni<br>(ink. l-kumpanija)   | Sess<br>(M/F) |
|-----|--------|--|---------------|
| J1a | Tay Za | Direttur Eżekuttiv, Htoo Trading Co; Htoo Construction Co., d.t.t. 18.07.1964; Karta tal-identità MYGN 006415. Proprietarju tal-Yangon United Football Club. Missier: Myint Swe (06.11.1924) Omm: Ohn (12.08.1934) | M             |

| #   | Isem   | Informazzjoni ta' identifikazzjoni<br>(ink. l-kumpanija)   | Sess<br>(M/F) |
|-----|--|--|---------------|
| J1b | Thidar Zaw   | Mart Tay Za; d.t.t. 24.02.1964,<br>Karta tal-identità KMYT 006865.<br>Ġenituri: Zaw Nyunt (mejjet), Htoo (mejta)   | F             |
| J1c | Pye Phyo Tay Za  | Iben Tay Za, d.t.t. 29.01.1987   | M             |
| J1d | Ohn  | Omm Tay Za, d.t.t. 12.08.1934  | F             |
| J2a | Thiha  | Hu Tay Za (J1a), d.t.t. 24.06.1960.<br>Direttur, Htoo Trading. Distributor ta' London cigarettes<br>(Myawaddy Trading)   | M             |
| J2b | Shwe Shwe Lin  | Mart Thiha   | F             |
| J3a | Aung Ko Win psew. Saya Kyaung  | Kanbawza Bank kif ukoll Myanmar Billion Group,<br>Nilayoma Co. Ltd, East Yoma Co. Ltd u aġġent għal<br>London Cigarettes fl-Istati ta' Shan u Kayah u proprie-<br>tarju ta' Kanbawza Football Club | M             |
| J3b | Nan Than Htwe psew. Nan Than Htay  | Mart Aung Ko Win   | F             |
| J3c | Nang Lang Kham psew. Nan Lan Khan  | Bint Aung Ko Win, d.t.t. 01.06.1988  | F             |
| J4a | Tun Myint Naing psew. Steven Law, Htun<br>Myint Naing, Htoon Myint Naing | Asia World Co., d.t.t. 15.05.1958 jew 27.08.1960<br>proprietarju ta' Magway Football Club  | M             |
| J4b | Ng Seng Hong, psew. Seng Hong, Cecilia<br>Ng jew Ng Sor Hon              | Mart Myint Naing. Kap Eżekuttiv ta' Golden Aaron Pte<br>Ltd (is-Singapor)  | F             |
| J4c | Lo Hsing-han   | Missier Tun Myint Naing psew. Steven Law ta' Asia<br>World Co., d.t.t. 1938 jew 1935   | M             |
| J5a | Khin Shwe  | Zaykabar Co, d.t.t. 21.01.1952. Ara wkoll A3f  | M             |
| J5b | San San Kywe   | Mart Khin Shwe   | F             |
| J5c | Zay Thiha  | Iben Khin Shwe, d.t.t. 01.01.1977, Direttur Eżekuttiv ta'<br>Zaykabar Co. Ltd  | M             |
| J5d | Nandar Hlaing  | Mart Zay Thiha   | F             |
| J6a | Htay Myint   | Yuzana Co., d.t.t. 06.02.1955, kif ukoll Yuzana Super-<br>market, Yuzana Hotel, Yuzana Oil Palm Project u propr-<br>jetarju ta' Myanmar United Football Club ta' Nofsinhar                         | M             |
| J6b | Aye Aye Maw  | Mart Htay Myint, d.t.t. 17.11.1957   | F             |
| J6c | Win Myint  | Hu Htay Myint, d.t.t. 29.05.1952 Direttur Yuzana Co.   | M             |
| J6d | Lay Myint  | Hu Htay Myint, d.t.t. 06.02.1955 Direttur Yuzana Co.   | M             |
| J6e | Kyin Toe   | Hu Htay Myint, d.t.t. 29.04.1957 Direttur Yuzana Co.   | M             |
| J6f | Zar Chi Htay   | Bint Htay Myint, Direttur ta' Yuzana Co., d.t.t.<br>17.02.1981   | F             |
| J6g | Khin Htay Lin  | Direttur, Yuzana Co., d.t.t. 14.04.1969  | M             |

| #    | Isem  | Informazzjoni ta' identifikazzjoni<br>(ink. l-kumpanija)  | Sess<br>(M/F) |
|------|---|---|---------------|
| J7a  | Kyaw Win  | Shwe Thanlwin Trading Co. (distributuri uniċi ta' Thaton Tires taht il-Ministeru tal-Industrija 2)  | M             |
| J7b  | Nan Mauk Loung Sai psew. Nang Mauk Lao Hsai                     | Mart Kyaw Win   | F             |
| J8a  | Magħ-Gen (Irtirat) Nyunt Tin                                    | Ex-Ministru tal-Agricoltura u l-Irrigazzjoni, irtira f'Setttembru 2004  | M             |
| J8b  | Khin Myo Oo   | Mart il-Magħ-Gen (Irtirat) Nyunt Tin  | F             |
| J8c  | Kyaw Myo Nyunt  | Iben il-Magħ-Gen (Irtirat) Nyunt Tin  | M             |
| J8d  | Thu Thu Ei Han  | Bint il-Magħ-Gen (Irtirat) Nyunt Tin  | F             |
| J9a  | Than Than Nwe   | Mart il-Gen   | F             |
| J9b  | Nay Soe   | Iben il-Gen Soe Win, ex Prim Ministru (mejjet)  | M             |
| J9c  | Theint Theint Soe   | Bint il-Gen Soe Win, ex Prim Ministru (mejjet)  | F             |
| J9d  | Sabai Myaing  | Mart Nay Soe  | F             |
| J9e  | Htin Htut   | Ir-raġel ta' Theint Theint Soe  | M             |
| J10a | Maung Maung Myint   | Direttur Eżekuttiv ta' Myangon Myint Co. Ltd  | M             |
| J11a | Maung Ko  | Direttur, Htarwara mining company   | M             |
| J12a | Zaw Zaw psew. Phoe Zaw  | Direttur Ģeneral ta' Max Myanmar, d.t.t. 22.10.1966   | M             |
| J12b | Htay Htay Khine (Khaing)  | Mart Zaw Zaw  | F             |
| J13a | Chit Khaing aka Chit Khine                                      | Direttur Eżekuttiv tal-grupp ta' kumpaniji Eden u Proprietarju ta' Eden Football Club   | M             |
| J14a | Maung Weik  | Maung Weik & Co Ltd   | M             |
| J15a | Aung Htwe   | Direttur Eżekuttiv, Golden Flower Construction Company  | M             |
| J16a | Kyaw Thein  | Direttur u Sieheb fi Htoo Trading, d.t.t. 25.10.1947  | M             |
| J17a | Kyaw Myint  | Proprietarju, Golden Flower Co. Ltd., 214 Wardan Street, Lamadaw, Yangon  | M             |
| J18a | Nay Win Tun   | Ruby Dragon Jade and Gems Co. Ltd   | M             |
| J19a | Win Myint   | President tal-Unjoni tal-Federazzjoni tal-Mjanmar tal-Kmamar tal-Kummerċi u l-Industrija (UMFCCI) u Proprietarju ta' Shwe Nagar Min Co u proprietarju ta' Zeya Shwe Myay Football Club  | M             |
| J20a | Eike (Eik) Htun psew. Ayke Htun psew. Aik Tun psew. Patric Linn | d.t.t. 21.10.1948, p.t.t. Mongkai, Direttur Eżekuttiv tal-Olympic Construction Co. u Shwe Taung Development Co. Ltd (584, 5F High Tech Tower Corner 7 <sup>th</sup> Street u Strand Road, Lanmadaw Township, Yangon) u Asia Wealth Bank | M             |
| J20b | Sandar Tun  | Bint Eike Htun d.t.t. 23.08.1974 Yangon   | F             |

| #    | Isem   | Informazzjoni ta' identifikazzjoni<br>(ink. l-kumpanija)  | Sess<br>(M/F) |
|------|--|---|---------------|
| J20c | Aung Zaw Naing                                       | Iben Eike Htun  | M             |
| J20d | Mi Mi Khaing   | Iben Eike Htun  | M             |
| J21a | 'Dagon' Win Aung                                     | Dagon International Co. Ltd, d.t.t. 30.09.1953, p.t.t. Pyay, Karta tal-Identità Nru: PRE 127435                     | M             |
| J21b | Moe Mya Mya  | Mart 'Dagon' Win Aung, d.t.t. 28.08.1958, Karta tal-Identità: B/RGN 021998  | F             |
| J21c | Ei Hnin Pwint psew. Christabelle Aung                | Bint 'Dagon' Win Aung,<br>d.t.t. 22.02.1981,<br>Direttur ta' Palm Beach Resort Ngwe Saung                           | F             |
| J21d | Thurane Aung psew. Christopher Aung,<br>Thurein Aung | Iben 'Dagon' Win Aung, d.t.t. 23.07.1982  | M             |
| J21e | Ei Hnin Khine psew. Christina Aung                   | Bint 'Dagon' Win Aung, d.t.t. 18.12.1983, bhalissa tinsab fir-Renju Unit  | F             |
| J22a | Aung Myat psew. Aung Myint                           | Mother Trading  | M             |
| J23a | Win Lwin   | Kyaw Tha Company  | M             |
| J24a | Dr. Sai Sam Tun                                      | Loi Hein Co. li taħdem fkollaborazzjoni mal-Ministeru tal-Industrija Nru 1 Proprietarju ta' Yadanabon Football Club | M             |
| J25a | San San Yee (Yi)                                     | Super One Group of Companies  | F             |
| J26a | Aung Zaw Ye Myint                                    | Proprietarju ta' Yetagun Construction Co  | M             |

*Membri tal-Ġudikatura:*

| #    | Isem                          | Informazzjoni ta' identifikazzjoni<br>(ink. l-kumpanija) | Sess<br>(M/F) |
|------|-------------------------------|--|---------------|
| J27a | Aung Toe                      | Prim'Imħallef  | M             |
| J28a | Aye Maung                     | Avukat Ġeneral   | M             |
| J29a | Thaung Nyunt                  | Konsulent Legali   | M             |
| J30a | Dr Tun Shin                   | d.t.t. 02.10.1948 Deputat Avukat Ġeneral                 | M             |
| J31a | Tun Tun Oo psew. Htun Htun Oo | Deputat Avukat Ġeneral                                   | M             |
| J32a | Tun Tun Oo                    | Viċi Prim Imħallef                                       | M             |
| J33a | Thein Soe                     | Viċi Prim Imħallef                                       | M             |
| J34a | Tin Aung Aye                  | Imħallef tal-Qorti Suprema                               | M             |
| J35a | Tin Aye                       | Imħallef tal-Qorti Suprema                               | M             |
| J36a | Myint Thein                   | Imħallef tal-Qorti Suprema                               | M             |
| J37a | Chit Lwin                     | Imħallef tal-Qorti Suprema                               | M             |
| J38a | L-Imħallef Thaung Lwin        | Il-Qorti ta' Kyauktada Township                          | M             |

| #    | Isem         | Informazzjoni ta' identifikazzjoni<br>(ink. l-kumpanija)   | Sess<br>(M/F) |
|------|--------------|--|---------------|
| J39a | Thaung Nyunt | Imħallef, il-Qorti tad-Distrett tat-Tramuntana; Kif ukoll Segretarju tal-Kumitat ta' Ĝestjoni li jsejjah il-Konvenzjoni Nazzjonali   | M             |
| J40a | Nyi Nyi Soe  | Imħallef, il-Qorti tad-Distrett tal-Punent; Indirizz: Nru. (39) Ni-Gyaw-Da Street, (kantuniera ma' Sake-Ta-Thu-Kha Street), Kyar-Kwet-Thit Ward, Tamway Township, Rangoon, Burma | M             |
| J41a | Myint Kyine  | Prosekutur tal-Gvern, il-Qorti tad-Distrett tat-Tramuntana   | M             |

## K. INTRAPRIŻI LI HUMA PROPRJETÀ TAL-MILITAR

*Individwi*

| #   | Isem                                   | Informazzjoni ta' identifikazzjoni<br>(ink. l-kumpanija)   | Sess<br>(M/F) |
|-----|--|--|---------------|
| K1a | Maġġ-Gen (Irtirat) Win Hlaing          | Ex-Direttur Eżekuttiv, Union of Myanmar Economic Holdings, Myawaddy Bank                                     | M             |
| K1b | Ma Ngeh                                | Bint il-Maġġ-Gen (Irtirat) Win Hlaing  | F             |
| K1c | Zaw Win Naing                          | Direttur Eżekuttiv tal-Kambawza (Kanbawza) Bank. Irraġel ta' Ma Ngeh (K1b), u n-neputi ta' Aung Ko Win (J3a) | M             |
| K1d | Win Htway Hlaing                       | Iben il-Maġġ-Gen (Irtirat) Win Hlaing, rappreżentant għal KESCO company                                      | M             |
| K2a | Kurunell Myo Myint                     | Direttur Eżekuttiv, Union of Myanmar Economic Holdings LTD (UMEHL)   | M             |
| K2b | Khin Htay Htay                         | Mart il-Kurunell Myo Myint   | F             |
| K3a | Kurunell Ye Htut                       | Myanmar Economic Corporation   | M             |
| K4a | Kurunell Myint Aung                    | Direttur Eżekuttiv ta' Myawaddy Trading Co. d.t.t. 11.08.1949  | M             |
| K4b | Nu Nu Yee                              | Mart Myint Aung, tekniku tal-laboratorju, d.t.t. 11.11.1954  | F             |
| K4c | Thiha Aung                             | Iben Myint Aung, impiegat minn Schlumberger, d.t.t. 11.06.1982   | M             |
| K4d | Nay Linn Aung                          | Iben Myint Aung, bahri, d.t.t. 11.04.1981  | M             |
| K5a | Kurunell Myo Myint                     | Direttur Eżekuttiv tal-Bandoola Transportation Co.   | M             |
| K6a | Kur. (Irtirat) Thant Zin               | Direttur Eżekuttiv tal-Myanmar Land and Development  | M             |
| K7a | Ten-Kurunell (Irtirat) Maung Maung Aye | Direttur Eżekuttiv, Union of Myanmar Economic Holdings LTD (UMEHL)   | M             |
| K8a | Kurunell Aung San                      | Direttur Eżekuttiv tal-Hsinmin Cement Plant Construction Project   | M             |
| K9a | Maġġ-Gen Maung Nyo                     | Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd   | M             |

| #    | Isem                            | Informazzjoni ta' identifikazzjoni<br>(ink. l-kumpanija)   | Sess<br>(M/F) |
|------|---------------------------------|--|---------------|
| K10a | Maġġ-Gen Kyaw Win               | Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd | M             |
| K11a | Brig-Gen Khin Aung Myint        | Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd | M             |
| K12a | Kurunell Nyun Tun (morini)      | Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd | M             |
| K13a | Kurunell Thein Htay (Irtirat)   | Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd | M             |
| K14a | Ten-Kurunell Chit Swe (Irtirat) | Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd | M             |
| K15a | Myo Nyunt                       | Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd | M             |
| K16a | Myint Kyine                     | Bord tad-Diretturi, Union of Myanmar Economic Holdings Ltd | M             |
| K17a | Ten-Kurunell Nay Wynn           | Direttur Eżekuttiv Dipartimentali, Myawaddy Trading        | M             |

*L-istituzzjonijiet finanzjarji tal-gvern*

| #    | Isem            | Informazzjoni ta' identifikazzjoni<br>(ink. l-kumpanija)                     | Sess<br>(M/F) |
|------|-----------------|--|---------------|
| K18a | Than Nyein      | Gvernatur tal-Bank Čentrali ta' Myanmar (taħt il-Ministeru tal-Finanzi)      | M             |
| K19a | Maung Maung Win | Viči Gvernatur tal-Bank Čentrali ta' Myanmar (taħt il-Ministeru tal-Finanzi) | M             |
| K20a | Mya Than        | Aġent Direttur Eżekuttiv tal-Myanmar Investment and Commercial Bank (MICB)   | M             |
| K21a | Soe Min         | Maniġer Čānċelleri ta' MICB  | M             |

*Intrapriži*

| # | Isem | Indirizz | Direttur/Proprietarju/ informazzjoni addizzjonali | Data tal-elenkar |
|---|------|----------|---|------------------|
|   |      |          |   |                  |

**I. UNION OF MYANMAR ECONOMIC HOLDINGS LTD. (UMEHL) psew. UNION OF MYANMA ECONOMIC HOLDINGS LTD.**

|      |   |   |  |            |
|------|---|---|--|------------|
| K22a | Union Of Myanmar Economic Holdings Ltd.<br>psew. Union Of Myanma Economic Holdings Ltd. (UMEHL) | 189/191 Mahabandoola Road<br>Corner of 50th Street Yangon | President: Ten-Gen Tin Aye,<br>Direttur eżekuttiv: Maġġ-Gen Win Than | 13.08.2009 |
|------|---|---|--|------------|

**A. MANIFATTURA**

|      |  |  |  |            |
|------|--|--|--|------------|
| K22b | Myanmar Ruby Enterprise psew. Mayanma Ruby Enterprise        | 24/26, 2ND fl, Sule Pagoda Road, Yangon (Midway Bank Building)     |  | 13.08.2009 |
| K22c | Myanmar Imperial Jade Co. Ltd psew. Myanma Imperial Jade Co. | Ltd 24/26, 2nd fl, Sule Pagoda Road, Yangon (Midway Bank Building) |  | 13.08.2009 |

| #    | Isem   | Indirizz   | Direttur/Proprietarju/ informazzjoni addizzjonali | Data tal-elenkar |
|------|--|--|---|------------------|
| K22d | Myanmar Rubber Wood Co. Ltd. psew. Myanma Rubber Wood Co. Ltd.             |  |   | 13.08.2009       |
| K22e | Myanmar Pineapple Juice Production psew. Myanma Pineapple Juice Production |  |   | 13.08.2009       |
| K22f | Myawaddy Clean Drinking Water Service                                      | 4/A, No. 3 Main Road, Mingalardon Tsp Yangon                                       |   | 13.08.2009       |
| K22g | Sin Min (King Elephants) Cement Factory (Kyaukse)                          | 189/191 Mahabandoola Road Corner of 50th Street, Yangon                            | Kurunell Maung Maung Aye, Direttur eżekuttiv      | 13.08.2009       |
| K22h | Tailoring Shop Service   |  |   | 13.08.2009       |
| K22i | Ngwe Pin Le (Silver Sea) Livestock Breeding And Fishery Co.                | 1093, Shwe Taung Gyar Street, Industrial Zone Ii, Ward 63, South Dagon Tsp, Yangon |   | 13.08.2009       |
| K22j | Granite Tile Factory (Kyaikto)   | 189/191 Mahabandoola Road, Corner of 50th Street Yangon                            |   | 13.08.2009       |
| K22k | Soap Factory (Paung)   | 189/191 Mahabandoola Road, Corner of 50th Street Yangon                            | Kurunell Myint Aung, Direttur Eżekuttiv           | 13.08.2009       |

**B. KUMMERĆ**

|      |                      |   |   |            |
|------|----------------------|---|---|------------|
| K22l | Myawaddy Trading Ltd | 189/191 Mahabandoola Road, Corner of 50th Street Yangon | Kurunell Myint Aung, Direttur Eżekuttiv | 13.08.2009 |
|------|----------------------|---|---|------------|

**C. SERVIZZI**

|      |  |   |   |            |
|------|--|---|---|------------|
| K22m | Bandoola Transportation Co. Ltd.   | 399, Thiri Mingalar Road, Insein Tsp. Yangon and/or Parami Road, South Okkalapa, Yangon | Kurunell Myo Myint, Direttur Eżekuttiv              | 13.08.2009 |
| K22n | Myawaddy Travel Services   | 24-26 Sule Pagoda Road, Yangon  |   | 13.08.2009 |
| K22o | Nawaday Hotel And Travel Services  | 335/357, Bogyoke Aung San Road, Pabedan Tsp. Yangon                                     | Kurunell (Irtirat) Maung Thaung, Direttur Eżekuttiv | 13.08.2009 |
| K22p | Myawaddy Agriculture Services  | 189/191 Mahabandoola Road, Corner of 50th Street, Yangon                                |   | 13.08.2009 |
| K22q | Myanmar Ar (Power) Construction Services psew. Myanma Ar (Power) Construction Services | 189/191 Mahabandoola Road, Corner of 50th Street, Yangon                                |   | 13.08.2009 |

**INTRAPRIŽI KONGUNTI****A. MANIFATTURA**

| #    | Isem   | Indirizz   | Direttur/Proprietarju/ informazzjoni addizzjonali | Data tal-elenkar |
|------|--|--|---|------------------|
| K22r | Myanmar Segal International Ltd. psew. Myanma Segal International Ltd. | Pyay Road, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp Yangon | Be Aung, Maniġer                                  | 13.08.2009       |

| #    | Isem   | Indirizz  | Direttur/Proprietarju/ informazzjoni addizzjonali                | Data tal-elenkar |
|------|--|---|--|------------------|
| K22s | Myanmar Daewoo International psew.<br>Myanma Daewoo International                                    | Pyay Road, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp Yangon                  |  | 13.08.2009       |
| K22t | Rothman Of Pall Mall<br>Myanmar Private Ltd.<br>psew.<br>Rothman Of Pall Mall<br>Myanma Private Ltd. | No. 38, Virginia Park, No. 3, Trunk Road, Pyinmabin Industrial Zone, Yangon   | CEO Lai Wei Chin   | 13.08.2009       |
| K22u | Myanmar Brewery Ltd.<br>psew.<br>Myanma Brewery Ltd.   | No 45, No 3, Trunk Road Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon    | Ten-Kurunell (Irtirat) Ne (Nay) Win,<br>President, psew. Nay Win | 13.08.2009       |
| K22v | Myanmar Posco Steel Co. Ltd.<br>psew. Myanma Posco Steel Co. Ltd.                                    | Plot 22, No. 3, Trunk Road, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp Yangon |  | 13.08.2009       |
| K22w | Myanmar Nouveau Steel Co.<br>Ltd. psew. Myanma Nouveau Steel Co. Ltd.                                | No. 3, Trunk Road, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp Yangon          |  | 13.08.2009       |
| K22x | Berger Paint Manufacturing Co. Ltd.  | Plot No. 34/A, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp Yangon              |  | 13.08.2009       |
| K22y | The First Automotive Co. Ltd.  | Plot No. 47, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon               | U Aye Cho u/jew Ten-Kur Tun Myint, Direttur Eżekuttiv            | 13.08.2009       |

## B. SERVIZZI

|       |  |  |                          |            |
|-------|--|--|--------------------------|------------|
| K22z  | National Development Corp.                         | 3/A, Thamthumar Street, 7 Mile, Mayangone Tsp, Yangon  | Dr. Khin Shwe, President | 13.08.2009 |
| K22aa | Hantha Waddy Golf Resort u Myodaw (City) Club Ltd. | No 1, Konemyinttha Street, 7 Mile, Mayangone Tsp, Yangon u Thiri Mingalar Road, Insein Tsp, Yangon |                          | 13.08.2009 |

## II. MYANMAR ECONOMIC CORPORATION (MEC) psew. MYANMA ECONOMIC CORPORATION (MEC)

|      |  |   |   |            |
|------|--|---|---|------------|
| K23a | Myanmar Economic Corporation (MEC)<br>psew.<br>Myanma Economic Corporation (MEC) | Shwedagon Pagoda Road Dagon Tsp, Yangon                                   | President, Ten-Gen Tin Aung, Myint Oo, Kurunell Ye Htut jew Brig-Gen Kyaw Win, Direttur Eżekuttiv: Brig-Gen (Irtirat) Thura Myint Thein | 13.08.2009 |
| K23b | Myaing Galay (Rhino Brand Cement Factory)  | Factories Dept. Mec Head Office, Shwedagon Pagoda Road, Dagon Tsp, Yangon | Kurunell Khin Maung Soe   | 13.08.2009 |
| K23c | Dagon Brewery  | 555/B, No 4, Highway Road, Hlaw Gar Ward, Shwe Pyi Thar Tsp, Yangon       |   | 13.08.2009 |
| K23d | Mec Steel Mills (Hmaw Bi/Pyi/ Ywama  | Factories Dept. Mec Head Office, Shwedagon Pagoda Road, Dagon Tsp, Yangon | Kurunell Khin Maung Soe   | 13.08.2009 |

| #    | Isem   | Indirizz  | Direttur/Proprietarju/ informazzjoni addizzjonali | Data tal-elenkar |
|------|--|---|---|------------------|
| K23e | Mec Sugar Mill   | Kant Balu   |   | 13.08.2009       |
| K23f | Mec Oxygen and Gases Factory                                       | Mindama Road, Mingalardon Tsp, Yangon   |   | 13.08.2009       |
| K23g | Mec Marble Mine  | Pyinmanar   |   | 13.08.2009       |
| K23h | Mec Marble Tiles Factory   | Loikaw  |   | 13.08.2009       |
| K23i | Mec Myanmar Cable Wire Factory psew. Mec Myanma Cable Wire Factory | No 48, Bamaw A Twin Wun Road, Zone (4), Hlaing Thar Yar Industrial Zone, Yangon |   | 13.08.2009       |
| K23j | Mec Ship Breaking Service  | Thilawar, Than Nyin Tsp   |   | 13.08.2009       |
| K23k | Mec Disposable Syringe Factory                                     | Factories Dept, Mec Head Office, Shwedagon Pagoda Road, Dagon Tsp, Yangon       |   | 13.08.2009       |
| K23l | Gypsum Mine  | Thibaw  |   | 13.08.2009       |

### III. INTRAPRIŽI KUMMERĆJALI LI HUMA PROPRJETÀ TAL-GVERN

|      |   |  |  |            |
|------|---|--|--|------------|
| K24a | Myanma Salt and Marine Chemicals Enterprise psew. Myanma Salt and Marine Chemicals Enterprise | Thakayta Township, Yangon  | Direttur Eżekuttiv: Win Htain (Ministeru tal-Minjieri) | 13.08.2009 |
| K25a | Myanmar Defence Products Industry psew. Myanma Defence Products Industry                      | Ngyaung Chay Dauk  | (Ministeru tad-Difiza)                                 | 13.08.2009 |
| K26a | Myanma Timber Enterprise psew. Myanma Timber Enterprise                                       | Myanma Timber Enterprise Head Office, Ahlone, Yangon u 504-506, Merchant Road, Kyauktada, Yangon | Direttur Eżekuttiv: Win Tun                            | 13.08.2009 |
| K27a | Myanmar Gems Enterprise psew. Myanma Gems Enterprise  | (Ministeru tal-Minjieri), Head Office Building 19, Naypyitaw                                     | Direttur Eżekuttiv: Thein Swe                          | 13.08.2009 |
| K28a | Myanmar Pearls Enterprise psew. Myanma Pearls Enterprise                                      | (Ministeru tal-Minjieri), Head Office Building 19, Naypyitaw                                     | Direttur Eżekuttiv: Maung Toe                          | 13.08.2009 |
| K29a | Myanmar Mining Enterprise Number 1 psew. Myanma Mining Enterprise Number 1                    | (Ministeru tal-Minjieri), Head Office Building 19, Naypyitaw                                     | Direttur Eżekuttiv: Saw Lwin                           | 13.08.2009 |
| K30a | Myanmar Mining Enterprise Number 2 psew. Myanma Mining Enterprise Number 2                    | (Ministeru tal-Minjieri), Head Office Building 19, Naypyitaw                                     | Direttur Eżekuttiv: Hla Theing                         | 13.08.2009 |
| K31a | Myanmar Mining Enterprise Number 3 psew. Myanma Mining Enterprise Number 1                    | (Ministeru tal-Minjieri), Head Office Building 19, Naypyitaw                                     | Direttur Eżekuttiv: San Tun                            | 13.08.2009 |

| #    | Isem   | Indirizz  | Direttur/Proprietarju/ informazzjoni addizzjonali  | Data tal-eLENKAR |
|------|--|---|--|------------------|
| K32a | Myanma Machine Tool and Electrical Industries (MTEI) psew. Myanmar Machine Tool and Electrical Industries (MTEI) | Block No. (12), Parami Road, Hlaing Township Yangon, Myanmar Telefown: 095-1-660437, 662324, 650822 | Direttur Eżekuttiv: Kyaw Win<br>Direttur: Win Tint | 13.08.2009       |
| K33a | Myanmar Paper & Chemical Industries psew. Myama Paper & Chemical Industries                                      |   | Direttur Eżekuttiv: Nyunt Aung                     | 13.08.2009       |
| K34a | Myanma General and Maintenance Industries psew. Myanmar General and Maintenance Industries                       |   | Direttur Eżekuttiv: Aye Mauk                       | 13.08.2009       |
| K35a | Road Transport Enterprise  | (Ministeru tat-Trasport)  | Direttur Eżekuttiv: Thein Swe                      | 13.08.2009       |
| K36a | Inland Water Transport   | No.50, Pansodan Street, Kyaughtada Township, Yangon, Union of Myanmar                               | Direttur Eżekuttiv: Soe Tint                       | 13.08.2009       |
| K37a | Myanma Shipyards, psew. Myanmar Shipyards, Sinmalike   | Bayintnaung Road, Kamayut Township Yangon   | Direttur Eżekuttiv: Kyi Soe                        | 13.08.2009       |
| K38a | Myanma Five Star Line, psew. Myanmar Five Star Line  | 132-136, Theinbyu Road, P.O. Box, 1221, Yangon  | Direttur Eżekuttiv: Maung Maung Nyein              | 13.08.2009       |
| K39a | Myanma Automobile and Diesel Engine Industries psew. Myanmar Automobile and Diesel Engine Industries             | 56, Kaba Aye Pagoda Road, Yankin Township, Yangon   | Direttur Eżekuttiv: Hla Myint Thein                | 13.08.2009       |
| K40a | Myanmar Infotech psew. Myanma Infotech   |   | (Ministeru tal-Posta u t-Telekomunikazzjonijet)    | 13.08.2009       |
| K41a | Myanma Industrial Construction Services psew. Myanmar Industrial Construction Services                           | No. (1), Thitsa Road, Yankin Township, Yangon, Myanmar  | Direttur Eżekuttiv: Soe Win                        | 13.08.2009       |
| K42a | Myanmar Machinery and Electric Appliances Enterprise psew. Myanma Machinery and Electric Appliances Enterprise   | Hlaing Township, Yangon   |  | 13.08.2009       |

**IV. KUMPANJI TAL-MIDJA LI HUMA PROPRJETÀ TAL-GVERN U LI HUMA INVOLUTI FIL-PROMOZZJONI TAL-POLITIKI U L-PROPAGANDA TAR-REĞIM**

|      |  |  |  |            |
|------|--|--|--|------------|
| K43a | Myanmar News and Periodicals Enterprise psew. Myanma News and Periodicals Enterprise | 212 Theinbyu Road, Botahtaung Township, Yangon (tel: +95-1-200810, +95-1-200809) | Direttur Eżekuttiv: Soe Win (mart Than Than Aye, membru tal-MWAF)  | 13.08.2009 |
| K44a | Myanmar Radio and Television (MRTV) psew. Myanma Radio and Television (MRTV)         | Pyay Road, Kamayut Township, Yangon (tel: +95-1-527122, +95-1-527119)            | Direttur Ģeneralis Khin Maung Htay (mart Nwe New, membru tal-MWAF) | 13.08.2009 |

| #    | Isem   | Indirizz                                       | Direttur/Proprjetarju/ informazzjoni addizzjonali                          | Data tal-elenkar |
|------|--|--|--|------------------|
| K45a | Myawaddy Television,<br>Tatmadaw Telecasting<br>Unit                               | Hmawbi Township, Yangon<br>(tel: +95-1-600294) |  | 13.08.2009       |
| K46a | Myanma Motion Picture<br>Enterprise, psew.<br>Myanmar Motion<br>Picture Enterprise |  | Direttur Eżekuttiv: Aung Myo<br>Myint (mart Malar Win,<br>membru tal-MWAF) | 13.08.2009"      |

## ANNESS II

## "ANNESS VII

Lista tal-intrapriži li huma proprjetà tal-Gvern ta' Burma/Mjanmar jew tal-membri tiegħu jew ta' persuni assocjati miegħu, jew li huma kontrollati minnhom, imsemmija fl-Artikolu 15

| Isem   | Indirizz  | Direttur/Proprjetarju/informazzjoni addizzjonali                              | Data tal-eLENKAR |
|--|---|---|------------------|
| <b>I. UNION OF MYANMAR ECONOMIC HOLDING LTD. (UMEHL)</b>   |   |   |                  |
| <b>SERVIZZI</b>  |   |   |                  |
| Myawaddy Bank Ltd  | 24-26 Sule Pagoda Road,<br>Yangon   | Brig-Gen Win Hlaing (K1a,<br>AnnessII) u U Tun Kyi,<br>Diretturi Eżekuttivi   | 25.10.2004       |
| <b>II. MYANMAR ECONOMIC CORPORATION (MEC)</b>  |   |   |                  |
| Innwa Bank   | 554-556, Merchant Street,<br>Corner of 35th Street,<br>Kyauktada Tsp, Yangon        | U Yin Sein, Direttur Ĝenerali   | 25.10.2004       |
| <b>III. INTRAPRIŽI KUMMERČJALI LI HUMA PROPRJETÀ TAL-GVERN</b>   |   |   |                  |
| 1. Myanma Electric Power Enterprise  |   | (Ministeru ghall-Elettriku 2)<br>Direttur Eżekuttiv: Dr. San Oo psew. Sann Oo | 29.4.2008        |
| 2. Electric Power Distribution Enterprise  |   | (Ministeru ghall-Elettriku 2)<br>Direttur Eżekuttiv: Tin Aung                 | 27.4.2009        |
| 3. Myanma Agricultural Produce Trading   |   | Direttur Eżekuttiv: Kyaw Htoo<br>(Ministeru tal-Kummerċ)                      | 29.4.2008        |
| 4. Myanmar Tyre and Rubber Industries  | 30, Kaba Aye Pagoda Road,<br>Mayangone Township, Yangon,<br>il-Mjanmar              | (Ministeru tal-Industrija 2),<br>Direttur Eżekuttiv: Oo Zune                  | 29.4.2008        |
| 5. Co-Operative Import Export Enterprise   |   | (Ministeru tal-Kooperattivi),<br>Direttur Eżekuttiv: Hla Moe                  | 29.4.2008        |
| <b>IV. OHRAJN</b>  |   |   |                  |
| 1. Htoo Trading Co   | 5 Pyay Road, Hlaing Township,<br>Yangon   | Tay Za (J1a, Anness II)   | 10.3.2008        |
| 2. Htoo Group of Companies   | 5 Pyay Road, Hlaing Township<br>Yangon  |   | (*)              |
| 3. Htoo Transportation Services  |   | Tay Za  | 10.3.2008        |
| 4. Htoo Furniture, psew. Htoo Wood Products, psew. Htoo Wood based Industry, psew. Htoo Wood   | 21 Thukha Waddy Rd, Yankin Township, Yangon And 5 Pyay Road, Hlaing Township Yangon | Tay Za  | 29.4.2008        |
| 5. Treasure Hotels and Resorts (inkluži Myanma Treasure Resort, Ngwe Saung; Myanma Treasure Resort, Bagan; Myanma Treasure Resort, Inle; | No. 41, Shwe Taung Gyar Street,<br>Bahan Township, Yangon                           | Tay Za  | 10.3.2008        |

| Isem  | Indirizz   | Direttur/Proprietarju/informazzjoni addizzjonali   | Data tal-elenkar |
|---|--|--|------------------|
| 6. Aureum Palace Hotels And Resorts (inkluži Aureum Palace Hotel and Resort, Ngapali; Aureum Hotel-Resort, Naypyitaw; Aureum Palace Hotel and Resort, Bagan; Aureum Palace Hotel and Resort, Pyin Oo Lwin; Aureum Resort and Spa, Ngwe Saung) | No. 41, Shwe Taung Gyar Street, Bahan Township, Yangon                       | Tay Za   | 10.3.2008        |
| 7. Malikha Lodge, Putao; Popa Mountain Resort; Kandawgyi Hill Resort, Pyin Oo Lwin  | No 41 Shwe Taung Gyar Street, bahan Township, Yangon                         | Tay Za   | (*)              |
| 8. Espace Avenir  | 523, Pyay Road Kamayut Township, Yangon                                      | Tay Za   | (*)              |
| 9. Yangon United Football Club  | No. 718, Ywar Ma Kyaung Street, One Ward, Hlaing Township Yangon, il-Mjanmar | Tay Za   | (*)              |
| 10. Air Bagan   | No. 56, Shwe Taung Gyar Street, Bahan Township, Yangon                       |  | 10.3.2008        |
| 11. Myanmar Avia Export   |  | Tay Za   | 10.3.2008        |
| 12. Pavo Aircraft Leasing PTE Ltd psew. Pavo Trading Pte Ltd.   |  | Tay Za   | 29.4.2008        |
| 13. Kanbawza Bank   | Ufficiċju Ewljeni: 615/1 Pyay Road, Kamaryut, Township, Yangon               | Aung Ko Win (J3a, Anness II)   | 10.3.2008        |
| 14. Zaykabar Co   | 3 Main Road, Mingalardon Garden City, Mingalardon, Yangon                    | President: Khin Shwe (J5a, Anness II), Direttur: Zay Thiha (J5c, Anness II)  | 10.3.2008        |
| 15. Shwe Thanlwin Trading Co  | 262 Pazundaung Main Road Lower, Pazundaung, Yangon                           | Kyaw Win (J7a, Anness II)  | 10.3.2008        |
| 16. Max Myanmar Co. Ltd (inkluži Hotel Max, Chauntha Beach; Royal Kumudra Hotel, Naypyitaw; Max Myanmar Construction Co. Ltd)   | 1 Ywama Curve, Bayint Naung Road, Blk (2), Hlaing Township, Yangon           | U Zaw Zaw psew. Phoe Zaw (J12a, Anness II), Daw Htay Htay Khaing (J12b, Anness II), mart Zaw Zaw. Ufficijal Eżekuttiv Anzjan, U Than Zaw | 10.3.2008        |
| 17. Hsinmin Cement Plant Construction Project   | Union of Myanmar Economic Holdings Ltd, Kyaukse                              | Kurunell Aung San (K8a, Anness II)   | 10.3.2008        |
| 18. Ayer Shwe Wa (Wah, War)   | 5 Pyay Road, Hlaing Township, Yangon   | Aung Thet Mann psew. Shwe Mann Ko Ko (A3c, Anness II) u Tay Za   | 10.3.2008        |
| 19. Myanmar Land And Development  |  | Kurunell (Irtirat) Thant Zin (K6a, Anness II)  | 10.3.2008        |
| 20. Eden Group of Companies   | 30-31 Shwe Padauk Yeikmon Bayint Naung Road Kamayut Tsp Yangon               | Chit Khaing psew. Chit Khine (J13a, Anness II)   | 10.3.2008        |

| Isem   | Indirizz  | Direttur/Proprietarju/informazzjoni addizzjonali  | Data tal-eLENKAR |
|--|---|---|------------------|
| 21. Eden Hotels and Resorts (inkluži Residence, Kaba Aye Pagoda Road, Yangon; The Tingaha Hotel, Naypyitaw; Aye Thar Yar Golf Resort, Taunggyi; Signature Restaurant u Garden Café Bistro, Yangon; Eden BBB Restaurant, Bagan) | Unit 107, Marina Residence Kaba Aye Pagoda Road Yangon  | Direttur Eżekuttiv: Chit Khaing psew. Chit Khine (J13a, Anness II)                          | (*)              |
| 22. Golden Flower Co. Ltd  | 214 Wardan Street, Lamadaw, Yangon  | Direttur Eżekuttiv: Aung Htwe (J15a, Anness II), Proprietarju: Kyaw Myint (J17a, Anness II) | 10.3.2008        |
| 23. Maung Weik Et Co., Ltd.  | 334/344 2nd Floor, Anawratha Road, Bagan Bldg, Lamadaw, Yangon  | Maung Weik (J14a, Anness II)  | 10.3.2008        |
| 24. National Development Company Ltd.  | 3/A Thathumar Rd, Cor of Waizayantar Road, Thingangyun, Yangon  |   | 10.3.2008        |
| 25. A1 Construction And Trading Co. Ltd  | 41 Nawady St, Alfa Hotel Building, Dagon, Yangon<br>Tel: 00-95-1-241905/245323/254812<br>Faks: 00 95 1 252806<br>Email: aone@mptmail.net.mm | Direttur Eżekuttiv: U Yan Win   | 10.3.2008        |
| 26. Asia World Co. Ltd   | 6062 Wardan Street, Bahosi Development, Lamadaw, Yangon And 61-62 Bahosi Development Housing, Wadan Street, Lanmadaw Township, Yangon       | Tun Myint Naing psew. Steven Law (J4a, AnnessII)  | 10.3.2008        |
| 27. Sussidjarji ta' Asia World:<br>Asia World Industries<br>Asia Light Co. Ltd.<br>Asia World Port<br>Management Co.<br>Ahlon Warves   | 61-62 Bahosi Development Housing, Wadan Street, Lanmadaw Township, Yangon   | President/Direttur: Tun Myint Naing psew. Steven Law (J4a, Anness II)                       | 29.4.2008        |
| 28. Leo Express Bus  | 23/25 Upper Pansodan Street, Aung San Stadium (East Wing), Mingalar Taungnyunt Township, Yangon   | President/Direttur: Tun Myint Naing psew. Steven Law (J4a, Anness II)                       | (*)              |
| 29. Yuzana Co. Ltd   | No 130 Yuzana Centre, Shwegondaing Road, Bahan Township, Yangon   | President/Direttur: Htay Myint (J6a, Anness II)   | 10.3.2008        |
| 30. Yuzana Construction  | No 130 Yuzana Centre, Shwegondaing Road, Bahan Township, Yangon   | President/Direttur: Htay Myint (J6a, Anness II)   | 10.3.2008        |
| 31. Yuzana Hotels (inkluži Yuzana Hotel, Yangon; Yuzana Garden Hotel, Yangon; Yuzana Resort Hotel, Ngwe Saung)   | 130, Shwegondine (Shwegondaing) Road<br>Bahan Township<br>Yangon  | President/Direttur: Htay Myint  | (*)              |

| Isem   | Indirizz   | Direttur/Proprietarju/informazzjoni addizzjonali   | Data tal-elenkar |
|--|--|--|------------------|
| 32. Myagonmyint Co (intrapriža miżmura minn USDA)  |  |  | 10.3.2008        |
| 33. Dagon International/Dagon Timber Ltd,          | 262-264 Pyay Road<br>Dagon Centre<br>Sanchaung<br>Yangon   | Diretturi: 'Dagon' Win Aung (J21a, Anness II) u Daw Moe Mya Mya (J21b, Anness II)  | 29.4.2008        |
| 34. Palm Beach Resort                              | Ngwe Saung   | Proprietà ta' Dagon International. Direttori, 'Dagon' Win Aung (J21a, Anness II), Daw Moe Mya Mya (J21b, Anness II) u Ei Hnin Pwint psew. Chistabelle Aung (J21c, Anness II) | 29.4.2008        |
| 35. IGE Co Ltd                                     | No.27-B, Kaba Aye Pagoda Road, Bahan Township Yangon<br>Tel: 95-1-558266<br>Faks: 95-1-555369<br>u<br>No.H-11, Naypyitaw,<br>Naypyitaw<br>Tel: 95-67-41-4211   | Direttori Nay Aung (D15e, Anness II) u Pyi (Pye) Aung (D15g, AnnesII) u<br>Direttur Ezekuttiv Win Kyaing   | 29.4.2008        |
| 36. Aung Yee Phyto Co.                             |  | Proprietà tal-familja ta' Aung Thung (Ministeru tal-Industrija 1) (D15a, Anness II)  | 27.4.2009        |
| 37. Queen Star Computer Company                    |  | Proprietà ta' Nandar Aye (A2c, Anness II), bint Maung Aye  | 27.4.2009        |
| 38. Htay Co.                                       |  | Proprietà tal-Maġġ-Gen Hla Htay Win (A9a, Anness II)   | 27.4.2009        |
| 39. Mother Trading and Construction                | 77/78,Wadan Street,Bahosi Ward, Lanmadaw, Yangon<br>Tel: 95-1-21-0514<br>E-mail:<br>mother.trade@mptmail.net.mm  | Direttur Aung Myat psew.<br>Aung Myint (J22a, Anness II)   | 29.4.2008        |
| 40. Kyaw Tha Company u Kyaw Tha Construction Group | No. 98, 50th Street,<br>Pazundaung Township,<br>Yangon,<br>Tel: 95-1-296733<br>Fax: 95-1-296914<br>E-mail:<br>kyawtha.wl@mptmail.net.mm<br>Sit tal-internet: <a href="http://www.kyawtha.com">http://www.kyawtha.com</a> | Direttur: U Win Lwin (J23a, Anness II),<br>Direttur Maniġerjali: Maung Aye   | 29.4.2008        |
| 41. Ye Ta Khun (Yetagun) Construction Group        | Yuzana Plaza West,<br>Tamwe Township<br>Yangon   | Proprietarju: Aung Zaw Ye Myint (J26a, Annex II) bin il-General Ye Myint (precedentement A9a)  | 29.4.2008        |

| Isem  | Indirizz   | Direttur/Proprietarju/informazzjoni addizzjonali  | Data tal-eLENKAR |
|---|--|---|------------------|
| 42. J's Donuts  | 26-28 Lanmadaw Street<br>Lanmadaw Tsp, Yangon<br>Tel: 95-1-710242<br><br>Junction 8 Shopping Centre 8th<br>Mile Mayangon Tsp, Yangon<br>Tel: 95-1-650771<br>(It-tieni sular) Yuzana Plaza<br>Banyar Dala Road<br>Mingalar Taung Nyunt Tsp,<br>Yangon<br>Tel: 95-1-200747<br>173-175 Pansodan Street<br>Kyauktada Tsp, Yangon<br>Tel: 95-1-287525<br>381-383 Near Bogyoke Aung<br>San Market Shwebontha Street<br>Pabedan Tsp, Yangon<br>Tel: 95-1-243178 | Proprietarju: Kyaing San<br>Shwe (A1i Anness II) iben<br>il-Ġeneral Anzjan Than<br>Shwe (A1a, Anness II)                              | 29.4.2008        |
| 43. Sun Tac or Sun Tec Suntac Int'l<br>Trading Co. Ltd.                           | 151 (B) Thiri Mingalar Lane<br>Mayangon Township<br>Yangon<br>Tel: 01- 650021 654463   | Proprietarju: Sit Taing Aung,<br>iben Aung Phone (ex-<br>Ministru tal-Foresterija)  | 29.4.2008        |
| 44. (MMS) Min Min Soe Group of<br>Companies                                       | 23-A, Inya Myaing Street,<br>Bahan Tsp. Tel: 95-1-511098,<br>514262 E-mail:<br>mms@mptmail.net.mm  | Azzjonist Kyaw Myo Nyunt<br>(J8c Anness II) iben il-Magġ-<br>Gen Nyunt Tin, Ministru tal-<br>Agrikultura (Irtirat) (J8a<br>Anness II) | 29.4.2008        |
| 45. Myanmar Information and<br>Communication Technology<br>psew. Myanmar Infotech | MICT Park, Hlaing University<br>Campus   | Proprietarju Parzjali: Aung<br>Soe Tha (D20e, Anness II)  | 29.4.2008        |
| 46. MNT (Myanmar New<br>Technology)   |  | Proprietarju: Yin Win Thu,<br>Sieħeb:<br>Nandar Aye (A2c, Anness II)  | 29.4.2008        |
| 47. Forever Group   | No (14 02/03), Olympic Tower I,<br>Corner of Boaungkyaw<br>Street and Mahabandoola Street<br>Kyauktada Township.<br>Yangon.<br>Tel: 95-1-204013,<br>95-1-204107<br>Indirizz tal-email:<br>forevergroup@mptmail.net.mm  | Direttur Eżekuttiv: Daw Khin<br>Khin Lay Membru tal-Bord<br>tad-Diretturi: Khin Maung<br>Htay<br>Amministratur Anzjan U<br>Kyaw Kyaw  | 29.4.2008        |

(\*) ĜU: Inserixxi d-data tal-adozzjoni tad-Deciżjoni."